

MINJAT SHAUL



Leyes y costumbres de Ben Hametzarim

(3 semanas entre el 17 de *Tamuz* Y 9 de *Ab*)



Tamuz 5781

Introducción de los temas:

Prólogo a la versión en español hoja 3

Leyes de *Ben Hametzarim* hoja 5

Diecisiete de *Tamuz* hoja 5

Mes de *Ab* hoja 11

Leyes varias hoja 15

Lavado. Comprar ropa o joyas y alhajas (bendición de “*Sheejeianu*”). Comer carne y tomar vino. Cortarse el pelo y afeitarse. Bañarse. Víspera del nueve de *Ab*. *Seudat hamafseket* (última comida antes de *Tishá beab*). Noche de *Tishá veab*. Día de *Tishá veab*. *Motzae Tishá veab*.

Nueve de *Ab* que cae en *Shabbat* hoja 46

Leyes con respecto a la semana que cae el nueve de *Ab*. *Shabbat* (día nueve de *Ab*). *Motzae Shabbat* (día diez de *Ab*). Domingo a la noche (día once de *Ab*).

Leyes en relación al recuerdo de la destrucción del Bet Hamikdash hoja 57

Con respecto a dejar una cierta medida de la pared sin cal o pintura. Con respecto a la comida. alhajas y joyas. Instrumentos musicales y cantos.

Halajot relacionadas con época de pandemia (Covid-19)

Ayuno de diecisiete de *Tamuz* hoja 7

Lavar el barbijo en la semana que cae *Tisha Beab* hoja 16

Bañarse en la semana de *Tisha Beab* hoja 29

Ayuno de *Tisha Beab* hoja 37

©

Primera edición impresa en español

Me alegraré mucho de recibir correcciones y comentarios

Sobre cualquier tema de este ensayo, puede enviar un e-mail a:

Minchatshaul@gmail.com

Prólogo a la versión en español

Tenemos el agrado de poder hacer llegar al público de habla hispana este pequeño ensayo, "*Minjat Shaul*", leyes y costumbres relacionadas con *Ben Hametzarim*.

En estas fechas conmemoramos las destrucciones de los *Bate Mikdash* y de *Ierushalaim*. La *Guemará* en el *Talmud Ierushalmi*, Tratado de *Ioma* (5a) dice, toda generación que no se construyó el *Bet Hamikdash*, es considerado que se destruyó en sus días. Es decir, que depende exclusivamente de nosotros volver a construir el *Bet Hamikdash*, y si aún no tenemos el mérito de verlo construido, significa que somos los culpables de ello. Por otro lado, la *Guemara* en el Tratado de *Taanit* (30b) dice, todo aquel que hace duelo por la destrucción de *Ierushalaim*, tiene el mérito de verla construida. Por lo tanto, mientras estemos en *Galut*, por un lado, tenemos que estar de duelo por la destrucción de *Ierushalaim* y el *Bet Hamikdash*, y por el otro tenemos que corregir nuestras acciones, para lograr con eso su reconstrucción.

Este ensayo, es un breviario de los principales detalles relacionados con las leyes y costumbres de *Ben Hametzarim* y lo que debemos hacer en el transcurso de todo el año en recuerdo de la destrucción del *Bet Hamikdash*. Originalmente fue escrito en hebreo, y a pedido del gran público observante de la Tora de habla hispana, fue traducido al español.

El lector encontrará términos escritos en fonética que se pronuncian textualmente, a solo efecto de mantener la fieldad indicada.

No es nuestra intención obviar a los *Rabanim* por los cuales cada uno se guía, por eso, los dictámenes *Halájicos* de este ensayo, no son determinantes, en caso que se encuentre su Maestro *halájico*.

Quiera *Bore Olam* que pronto tengamos el mérito de recibir al *Mashiaj*, y junto a él, la construcción de *Ierushalaim* y el *Bet Hamikdash*.

Shaul said
Tamuz 5781



**Esta edición fue
impresa en
Bendita Memoria de:**

Sr. Abraham Kadide HaLevy ben Letife z"l

y su Sra. esposa

Graciela Sittehon Dabbah de Levy bat Sara z"l



Sr. Obadia Kibudi ben Elvira z"l



Sr. Moshe Jaim Moadeb ben Sofia z"l

Leyes de *Ben Hametzarim*

Diecisiete de *Tamuz*

- 1) El día diecisiete de *Tamuz*, fue fijado como ayuno¹, por causa de los sufrimientos que tuvo el pueblo de Israel en este día².
- 2) Si acontece en *Shabbat*, se atrasa para el día domingo³.
- 3) Este ayuno⁴, no empieza desde la noche⁵. Sin embargo, aquella persona que tiene fuerzas para soportar el ayuno desde la noche, es bueno, (para él), que se comporte de esta manera⁶.
- 4) En este ayuno⁷, estrictamente⁸, está permitido bañarse, untarse, vestir zapatos de cuero y tener relaciones maritales⁹. No obstante, aquel temeroso de *Hashem* que se siente en condiciones de poder soportar estas limitaciones, que las cumpla¹⁰, (excluyendo cuando toca día *Shabbat*¹¹).

¹ *Zejaría* capítulo 8 versículo 9.

² Se rompieron las Tablas de la Ley, se anuló el *Korbán Tamid*, se agrietó la muralla de Jerusalén, *Apostemós* quemó la *Torá* y puso un ídolo dentro del *Bet Hamikdash*. *Mishná Masejet Taanit* capítulo 4 *Mishná* 6.

³ Ya que no adelantamos los acontecimientos tristes, *Shulján aruj* sección 550 inciso 3.

⁴ Al igual que *Tzom Guedalia* y 10 de *Tebet*.

⁵ *Shulján aruj* sección 550 inciso 2. El motivo, trae el *Talmud Ierushalmi Masejet Taanit* capítulo 4, es que al ser que dentro de los 40 días, caerá el 9 de *Ab*, no es saludable ayunar 2 veces de manera completa.

⁶ *Kaf Hajaim* sección 550 inciso 14.

⁷ Al igual que en los demás, exceptuando el 9 de *Ab*.

⁸ Ya que no decretamos prohibiciones sobre la congregación que so serán capaces de cumplirlas.

⁹ *Ran Masejet Rosh Hashaná* hoja 5a del *Rif* en nombre del *Ramban*, lo trae el *Bet Iosef* y el *Shulján aruj* en sección 550 inciso 2 y el *Maguen Abraham* ídem inciso 3.

¹⁰ Excluyendo, tener relaciones maritales en la noche de la *tebilá* y vestirse zapatos de cuero, que no debe ser riguroso en ello. *Mishná Berurá* ídem inciso 6, *Shaar hatziun* ídem inciso 9.

¹¹ Rab Klein, fijarse *Shuljan aruj* y *Ramá* sección 554 inciso 19 y *Mishná Berurá* ídem inciso 40.

5) Con respecto a la permisión de bañarse¹², hay discusión si se puede hacerlo incluso con agua caliente¹³, o si solo con agua fría; o con agua caliente pero solo la cara, las manos y pies¹⁴, (los temerosos de *Hashem* se cuidan incluso de esto¹⁵).

6) Aquellos que tienen por hábito, lavarse la boca cuando se levantan¹⁶, en este día no es correcto hacerlo¹⁷. Si tiene sufrimiento al privarse de este lavado, puede hacerlo, siempre y cuando sea muy cuidadoso en doblar su cabeza hacia abajo, para no tragar agua¹⁸.

Lo mismo se aplica para aquel que sufre al no poder lavar sus dientes, tiene permitido hacerlo, siempre que tenga las precauciones antes mencionadas¹⁹.

7) El comienzo del ayuno es con el amanecer, es decir, setenta y dos minutos antes de la salida del sol²⁰. Hay quien es más riguroso y acostumbra a empezarlo noventa minutos antes de la salida del sol²¹.

8) Si bien durante el año, está prohibido comer durante la media hora anterior al amanecer²², en esta ocasión, le estaría permitido, al ser que por ser ayuno, recordará terminar con la comida, sin extenderse más²³. Otros opinan, que también este día tiene prohibido empezar a comer dentro de la media hora cercana al amanecer²⁴.

Es importante señalar, que esta discusión solo se aplica al caso que la persona desea comenzar a comer dentro de la media hora cercana al amanecer, una medida mayor a *cazait*, pero, si

¹² *Shulján aruj* sección 550 inciso 2.

¹³ *Bet Iosef* ídem y *Kaf Hajaím* ídem inciso 12.

¹⁴ *Baj* ídem, *Mishná Berurá* en *Shaar hatziun* ídem inciso 8.

¹⁵ Al igual que el 9 de *Ab*, *Kaf Hajaím* ídem en nombre del *Shelá*.

¹⁶ Como trae el *Shulján aruj* en sección 4 inciso 17, que se debe lavarse por honor a la *Tefilá*.

¹⁷ Ya que podría tragar agua accidentalmente, *Shuljan aruj* sección 567 inciso 3.

¹⁸ E incluso el 9 de *Ab* le está permitido hacer de esta manera, si tiene sufrimiento, (excluyendo *Iom Kipur*). *Mishná Berurá* ídem inciso 11.

¹⁹ *Minhat Itzjak* tomo 4 sección 109.

²⁰ *Shuljan aruj* sección 564 inciso 1.

²¹ Fijarse *Or letzion* tomo 2 capítulo 6 en las explicaciones a la respuesta 4.

²² *Mishná Berurá* sección 89 inciso 27 según el *Derej Hajaím* y Rabi Akiba Iguer.

²³ *Betzel Hajojmá* tomo 3 sección 52.

²⁴ *Ishe Israel* respuesta 86.

desea comer solo hasta *cazait* o si ya empezó a comer antes de este horario, (incluso una medida mayor), tiene permitido hacerlo según todas las opiniones²⁵.

9) Solamente le está permitido comer y beber²⁶ antes del amanecer, si al momento de irse a dormir puso una condición, (o sea, que comerá cuando se levante)²⁷.

10) En el caso que luego de comer, desea volver a dormir, no debe bendecir sobre el lavado de manos que realiza al levantarse²⁸. Con respecto a las demás *birkot hashajar*, hay discusión si debe bendecirlas en este caso²⁹ o esperar a que se despierte en forma definitiva para decirlas³⁰. De todas formas, según el *Zohar*³¹, no es bueno comer antes de rezar³².

11) Hay discusión si se puede fumar durante el ayuno³³ o no³⁴.

12) Las personas enfermas, (aún que no se encuentren en peligro) y los ancianos están exentos de ayunar³⁵.

En momentos de pandemia, (por ejemplo, Covid-19), las personas que se encuentran fuera del grupo de riesgo, (que no están contagiados), deben ayunar normalmente. No obstante, una persona que

²⁵ Fijarse *Shaar hatziun* sección 286 inciso 7, *Mishná Berurá* sección 232 inciso 35.

²⁶ Para los *Ashkenazim* está permitido beber incluso sin haber puesto condición.

²⁷ *Shuljan aruj y Ramá* sección 564 inciso 1, *Mishná Berurá* ídem inciso 6.

²⁸ Fijarse *Shuljan aruj* sección 4 inciso 14, *Kaf Hajaim* inciso 52 en nombre del *Ben ish jai*.

²⁹ Fijarse *Shuljan aruj* sección 47 inciso 13, *Mishná Berurá* ídem inciso 30, *Bihur halaja* ídem *dibur hamatjil "hamashkim"*. Así también me escribió el Rab Moshe Hadid en una carta que me envió el día 9 de *Adar* de 5781. Fijarse *Minhat Shaul* de *Shabuot*.

³⁰ Carta que me envió el Rab Shteren el día 9 de *Adar* de 5781.

³¹ *Baer heteb* sección 581 inciso 12, *Mishná Berurá* sección 89 inciso 28, *Kaf Hajaim* sección 581 inciso 69 en nombre del *Zohar* y *Kitbe HaArizal*.

³² Solamente en momento de apremio, por ejemplo una persona débil que de otra manera no soportará el ayuno. Fijarse *Mishná Berurá* y *Kaf Hajaim* ídem.

³³ *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 32, *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 20.

³⁴ *Mishná Berurá* sección 555 inciso 8 en nombre del *Keneset hagedola* sección 567.

³⁵ No deben ser rigurosos sobre sí mismos en este tema, *Shuljan aruj* sección 554 inciso 6, *Mishná Berurá* ídem inciso 16, *Ramá* sección 686 inciso 2, *Mishná Berurá* sección 550 inciso 4, *Shaar hatziun* sección 692 inciso 29, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 65 y *Purim* página 39.

tuvo temperatura mayor a los treinta y ocho grados, (incluso por un lapso menor a las cuarenta y ocho horas), no debe ayunar³⁶.

En el caso, que tiene síntomas débiles, (como ser perdida de olfato o gusto), pero, no tuvo fiebre, puede ayunar. Lo mismo se aplica a un asintomático.

Sin embargo, una persona que está contagiada de esta enfermedad, que siente debilidad o tiene fiebre no debe ayunar³⁷.

Una persona contagiada, que al transcurrir una semana, vuelve a realizarse el test, siendo el resultado de este negativo, si se siente bien puede ayunar. Pero, si todavía sufre de debilidad o dificultad para respirar no debe ayunar³⁸.

Hay quien opina, que incluso ante síntomas leves, como perdida del gusto o el olfato, no debe ayunar, tratando de hidratarse lo máximo posible, para combatir de manera efectiva al virus³⁹.

13) Los novios, dentro de los primeros siete días del casamiento y el padre del niño que le harán el *brit milá*, (así también como el *sandak* y el *mohel*), deben ayunar normalmente. No obstante, si el ayuno cayó en *Shabbat*, trasladándose para el día domingo⁴⁰, hay dos posturas al respecto: a) deben ayunar normalmente⁴¹; b) pueden cortar el ayuno luego de *Minha Guedolá*⁴².

14) Los niños menores a *bar/bat mitzvá*, están exentos del ayuno⁴³. Sin embargo, no se les debe dar dulces o cosas por el estilo⁴⁴.

³⁶ Sin embargo, una persona sana que tuvo fiebre solamente durante unas horas y ahora se siente bien, debe empezar el ayuno, cortándolo en caso de ser necesario. Lo mismo se aplica si tuvo temperatura menor a 38 grados por un lapso menor a las 48 horas, sin otros síntomas, debe empezar el ayuno.

³⁷ Incluso no debe empezar el ayuno.

³⁸ Carta que me envió el Rab Shteren el día 13 de *Tamuz* 5780, según las directivas del *Bet horaa*, “*Shaare horaa*”.

³⁹ Rab Shemuel Iosef Shtitzberg en una carta que me envió el día 13 de *Tamuz* de 5780.

⁴⁰ Lo que se denomina como *Taanit nidjé*.

⁴¹ *Mishná Berurá* sección 559 inciso 9, *Bihur halaja dibur hamatjil “venidje”*, *Shaar hatziun* inciso 34 en nombre del *Maguén Abraham*. *Shebet Haleví* tomo 6 sección 70 inciso 3.

⁴² *Shaar hatziun* ídem en nombre del *Bet lehuda* y fijarse *Shaar hatziun* sección 686 inciso 16, *Jazon Ovadiá Arba Taaniot* página 46.

⁴³ Incluso por unas horas, *Mishná Berurá* sección 550 inciso 5, *Bihur halaja* ídem *dibur hamatjil “hakol jaiabim”*.

⁴⁴ *Jazon Ovadiá Arba Taaniot* página 66.

Se podría dar el siguiente caso: un niño cumple los trece años el día dieciocho de *Tamuz*, (día posterior al ayuno en un año normal), en un año que el día diecisiete cayó en *Shabbat*, (es decir, que el ayuno se pasa para el domingo, día del *bar mitzvá* del joven). Discutieron los sabios si en este caso el joven debe ayunar⁴⁵ o no⁴⁶.

15) Las embarazadas están exentas de ayunar⁴⁷, aunque no tenga malestar al hacerlo⁴⁸. Sin embargo, hay quien es de la opinión, que los primeros tres meses deben ayunar⁴⁹.

De todas formas, si el embarazo es delicado, o la mujer sufre de vómitos, debilidad o algún otro dolor o molestia, está exenta del ayuno.

(Hay quien dice, que si bien las embarazadas están exentas del ayuno, acostumbraron a ser rigurosas en este tema⁵⁰).

16) Las parturientas⁵¹, están exentas del ayuno, incluso hasta treinta días después de dar a luz⁵².

17) Las mujeres que amamantan, están exentas del ayuno⁵³. (Hay quien dice, que acostumbraron a hacerlo, siempre y cuando no sufran⁵⁴). Si cortó de amamantar durante los primeros veinticuatro meses de vida de la criatura y se siente con fuerzas para realizar el ayuno, que lo empiece⁵⁵ y si se siente débil que coma⁵⁶.

⁴⁵ *Shebet Haleví* tomo 4 sección 72 y tomo 6 sección 71, (al considerar que ya es grande, y está obligado como cualquier otro). *Halajot jag vejag halajot uminhague ben hametzarim* capítulo 8 aclaración 9 en nombre del Rab Eliashiv, (al considerar que si bien lo que ayunamos es un complemento del día anterior, no es bueno que el joven se aparte de la congregación).

⁴⁶ Responsas del *Abne nezer* sección 426, *Maharsham* tomo 3 sección 363, (al ser que este día, solo ayunamos como una complementación del día anterior, en el cual este joven todavía estaba exento). Otros opinan que depende de las fuerzas del joven si puede ayunar o no, *Yalkut Iosef Moadim* edición 5779, sección 503 inciso 39, página 98.

⁴⁷ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 5, *Ramá* sección 550 inciso 1. Según el *Or letzion* tomo 4 capítulo 53 respuesta 2 están exentas incluso los primeros meses.

⁴⁸ *Mishná Berurá* sección 686 inciso 4.

⁴⁹ *Mishná Berurá* ídem y sección 550 inciso 3, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 59.

⁵⁰ *Ramá* ídem.

⁵¹ Este inciso se aplica también a una mujer que debió abortar, (D'S no lo permita).

⁵² *Shuljan aruj* ídem inciso 6, *Mishná Berurá* sección 686 inciso 4, *Bihur halaja* sección 617 inciso 4 *dibur hamatjil "ioledet"*.

⁵³ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 5.

⁵⁴ *Ramá* sección 550 inciso 1.

⁵⁵ Incluso que se encuentra dentro de los 24 meses del parto.

⁵⁶ *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 7 y tomo 4 capítulo 53 respuesta 2, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 62.

18) El *Sefer Torá* solo se saca para ser leído⁵⁷, cuando se encuentran en el Templo, por lo menos seis personas que están ayunando⁵⁸. Lo mismo se aplica para la bendición de “*anenu*”, que recita el *jazán* en la repetición de la *amida*⁵⁹.

19) Según el *Shulján aruj*⁶⁰, no se recita ninguna *Haftará*. En cambio, según el *Ramá*⁶¹, se recita la *Haftará* en el rezo de *Minha*. De todas maneras, si un *Sefaradí*, está rezando *Minha* en un Templo *Ashkenazí*, siendo invitado al *Sefer* en tercer lugar, puede recitar las bendiciones de la *Haftará*⁶².

20) Si alguien no ayuna por alguna razón, no debe subir al *Sefer Torá*. En el caso que sea el único *Cohen*⁶³ del Templo, debe salir y ser llamado en su lugar un Israel⁶⁴; si solamente hay diez personas dentro del Templo, (no pudiendo salir, al dejar sin *minian* al resto), hay discusión si sube a la *Torá*⁶⁵ o si aún en este caso un Israel sube por él⁶⁶.

Si ya lo llamaron para que suba y se avergüenza de decirles que no ayunó, (por ejemplo, que es un sabio y tiene miedo que la gente aprenda mal de él), puede apoyarse sobre los que permiten y subir⁶⁷.

21) Cuando se reza *Minha* dentro de la media hora cercana a la puesta del sol, se dice la bendición de los *Cohanim*⁶⁸. Si algún *Cohen* no ayunó, no recita esta bendición, teniendo que salir del Templo, antes que el *jazán* diga “*Retzé*”⁶⁹.

⁵⁷ *Perashat “Vaijal”*.

⁵⁸ Y si no hay 6 personas que ayunan, y esto ocurre lunes o jueves durante *Shajrit*, se lee la *Perasha* de esa semana.

⁵⁹ *Jazon Ovadiá Purim* página 44.

⁶⁰ Sección 566 inciso 1.

⁶¹ Ídem.

⁶² Fijarse *Jidá* en *Jaim shaal* tomo 1 sección 99 y *Igrot Moshé* tomo 2 sección 94.

⁶³ Lo mismo se aplica a un *Levi*.

⁶⁴ *Ramá* sección 135 inciso 5, *Shuljan aruj* sección 566 inciso 6, *Mishná Berurá* ídem inciso 21.

⁶⁵ *Ribebot Efraim* tomo 8 sección 283, fijarse *Jazon Ovadiá iamim noraim* página 349 y *Minhat Shaul dine meuberet y menika beiom Kipur*. (Y en especial si tiene que subir a la *Torá* por algún recordatorio de un ser querido).

⁶⁶ *Iabia Omer* tomo 9 *Oraj Jaim* sección 3 inciso 3, *Jazon Ovadiá Purim* página 45. (Y no hay sospecha de *pegam*, es decir, que la gente sospeche que no es *Cohen*, ya que todo el mundo sabe que hay personas que no pueden ayunar).

⁶⁷ *Mishna Berurá* sección 566 inciso 21.

⁶⁸ *Shulján aruj Oraj Jaim* sección 129 inciso 1, *Ben ish jai* año 1 *Perashat Tetzavé* inciso 23.

⁶⁹ *Od Iosef jai Perashat Vaiakel* inciso 7, *Kaf Hajaim* sección 129 inciso 5.

22) La finalización del ayuno es con la salida de las estrellas⁷⁰.

Mes de Ab

1) Este mes se denomina de esta forma, ya que en un futuro será el “padre”, (*ab*), de todos los meses. Es decir, que habrá en él grandes alegrías, en lugar de sufrimientos⁷¹.

2) Una vez que ingresamos al mes de *Ab*, debemos disminuir en alegría⁷². Esto no quita que al momento de estudiar *Torá* o cumplir con los preceptos, se realicen con alegría⁷³.

3) Un *Iehudí* que tiene un juicio con un gentil, que trate de postergarlo⁷⁴. Existen tres posturas sobre hasta cuándo se debe posponer: a) hasta después del nueve de *Ab*⁷⁵. b) hasta el quince de *Ab*⁷⁶. c) hasta *Rosh Jodesh Elul*⁷⁷.

4) Desde *Rosh Jodesh* se empieza a disminuir en negocios, construcciones de alegría, (por ejemplo, aquel que le está construyendo un hogar a su hijo, próximo a contraer matrimonio) y plantaciones de alegría. Sin embargo, en el caso que una pared se esté por derrumbar, siendo esta una situación de peligro, se permite repararla⁷⁸.

Hay quien explica que la disminución con respecto al comercio, se aplica solamente en casos en los cuales la persona tiene satisfacción, por ejemplo, comprar utensilios valiosos, o cosas necesarias para el casamiento, etc.⁷⁹. Otros sostienen que se debe disminuir en cualquier tipo de negocios, (solamente ocupándose lo necesario para su mantenimiento)⁸⁰. Si en estos días, acontece una

⁷⁰ *Shuljan aruj* sección 562 inciso 1, *Hagaot Maimoniot halajot Taanit* capítulo 1 inciso 14.

⁷¹ Según el versículo de *Tehilim* capítulo 90 versículo 15, *Ben ish jai* año 1 al comienzo de *Parashat Debarim*.

⁷² *Shuljan aruj* sección 551 inciso 1. Fijarse *Maguen Abraham* ahí inciso 1, que explica que la intención es no estar alegres para nada. No obstante, según la mayoría de los *Poskim*, solo se disminuye en aquellas cosas que decretaron los sabios.

⁷³ Ya que es una obligación trabajar a *Hashem* con alegría.

⁷⁴ *Shuljan aruj* ídem.

⁷⁵ *Mishna Berurá* ídem inciso 2, *Shaar hatziun* inciso 2 en nombre del *Korban Netanel*.

⁷⁶ *Ben ish jai* año 1 *Perashat Debarim* inciso 1 en nombre del *Zohar*.

⁷⁷ *Maguen Abraham* ídem inciso 2.

⁷⁸ *Shuljan aruj* ídem inciso 2.

⁷⁹ *Taz* sección 551 inciso 1. Fijarse *Ben ish jai* ídem inciso 2 y *Mishná Berurá* ídem inciso 11, que escribieron que hoy en día, todo lo que trabajamos se considera para nuestro “mantenimiento”.

⁸⁰ Fijarse *Or letzion* tomo 3 capítulo 26 explicaciones a la respuesta 1, que si puede cerrar el negocio es mejor.

feria, o algo por el estilo, en la cual los precios son más baratos que lo habitual, tiene permitido comprar ahí⁸¹, (hay quien dice, que incluso cosas necesarias para el casamiento o por el estilo⁸²), ya que perderá la oportunidad si espera hasta después de *Tishá beab*.

5) Lo que se disminuye en construcción, la intención es empezar una construcción luego de *Rosh Jodesh*, pero, si ya la empezó de antes, tiene permitido continuarla. Si el hecho de privarse de la construcción le traerá pérdidas monetarias, (o peligro, como ya dijimos), se permite empezar incluso luego de *Rosh Jodesh*. No obstante, con respecto a pintar la casa⁸³, no se puede, aunque haya empezado con anterioridad⁸⁴.

Hay quien opina, que si contrató a un gentil pagándole por trabajo terminado⁸⁵, puede realizar estos trabajos⁸⁶. Otros son rigurosos incluso que lo haga de esta manera⁸⁷.

En el caso que desea pintar la casa por humedad⁸⁸, tiene permitido hacerlo⁸⁹.

Con respecto a concluir con un empapelado, hay quien dice que lo mejor es terminarlo antes de la semana que cae el nueve de *Ab*⁹⁰.

6) Si la construcción es por necesidad de cumplir con un precepto, (como por ejemplo, la construcción de la baranda⁹¹ o de un Templo⁹²), está permitida⁹³.

7) No es correcto firmar una escritura, o un contrato de alquiler en estos días, a no ser, que haya sospecha de pérdida monetaria, o que otra persona se adelante y pierda la propiedad⁹⁴.

⁸¹ *Maguen Abraham* ídem inciso 7.

⁸² *Ben ish jai* ídem inciso 2.

⁸³ O trabajos por el estilo, que son de placer.

⁸⁴ *Ben ish jai* ídem inciso 3.

⁸⁵ Lo que se denomina como *kablanut*.

⁸⁶ De todas formas si se priva, tendrá bendición, *Mishná Berurá* sección 551 inciso 12.

⁸⁷ *Ben ish jai* ídem.

⁸⁸ O por un incendio *bar minan*.

⁸⁹ *Kobetz Mibet Leví* tomo 13 página 23.

⁹⁰ *Igrot Moshé oraj Jaim* tomo 3 sección 82.

⁹¹ "Maake".

⁹² E incluso pintarlo, *Ben ish jai* ídem.

⁹³ *Shuljan aruj* ídem.

⁹⁴ En este caso si es posible, que firmen una reserva.

Tampoco es recomendable realizar una mudanza, a no ser en caso de necesidad⁹⁵, con la condición que trasladó sus pertenencias desde antes de principio de *Ab*⁹⁶.

8) Si bien estrictamente, está permitido realizar casamientos, (aunque sin realizar la *seudá*)⁹⁷, la costumbre es no realizarlos desde el diecisiete de *Tamuz*⁹⁸.

9) Durante estas tres semanas, se debe cuidarse, de no salir solo entre el final de la cuarta hora del día hasta el final de la novena⁹⁹, (hay quien dice desde el principio de la cuarta hora hasta el final de la novena¹⁰⁰). Hay quien dice que esta prohibición se aplica incluso a aquel que sale en la ciudad¹⁰¹.

Otra opinión sostiene que se aplica solo en caminos o lugares deshabitados¹⁰².

Se debe ser cuidadoso de no golpear a los hijos en estos días¹⁰³.

Es correcto cuidarse de no salir a pasear por lugares en los que puede haber peligro, (en especial después de *Rosh Jodesh*)¹⁰⁴. En caso de necesidad de *mitzvá*, o de visitar tumbas de *tzadikim*, o viajar a Israel, está permitido¹⁰⁵.

10) No se realizan bailes o fiestas, durante estas tres semanas¹⁰⁶. También se acostumbró a no escuchar música¹⁰⁷. Esta prohibición incluye no escuchar música de un grabador¹⁰⁸ o cosas por el estilo¹⁰⁹.

⁹⁵ Por ejemplo que está pagando un alquiler elevado.

⁹⁶ *Lebush Mordejai oraj Jaim mehadurá kama* sección 101.

⁹⁷ Para que no se le adelante otro, *Shuljan aruj* ídem inciso 2.

⁹⁸ *Ramá* ídem. Si bien el *Ben ish jai* ídem inciso 4 prohíbe casamientos solo desde *Rosh Jodesh*, la costumbre en las *Kehilot Sefaradim*, es como el *Ramá*, *Moed lekol jai* capítulo 9 inciso 26.

⁹⁹ *Shuljan aruj* ídem inciso 18, *Mishná Berurá* inciso 102.

¹⁰⁰ *Lebush* ídem.

¹⁰¹ *Hitorerut teshuba* sección 348.

¹⁰² *Aruj Hashuljan* inciso 39, *Jazon ish Dinim vehanhagot* capítulo 20 inciso 5, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 127.

¹⁰³ *Shuljan aruj* ídem inciso 18, *Kitzur Shuljan aruj* sección 122 inciso 2.

¹⁰⁴ Fijarse *Sade Jemed* tomo 5 *Peat hasade maarejet ben hametzarim* sección 1 inciso 10, *Halijot Shelomó* capítulo 14 inciso 20, *Kobetz Mibet Leví* tomo 13 página 22.

¹⁰⁵ *Hitorerut teshuba* sección 348.

¹⁰⁶ *Mishná Berurá* sección 551 inciso 16.

¹⁰⁷ *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 2.

¹⁰⁸ Fijarse *Shebet Haleví* tomo 8 sección 127 inciso 2, que prohíbe escuchar música de CD o casetes.

¹⁰⁹ E incluso los músicos que cantan delante de gentiles, no ven bendición por ese dinero ganado, *Ben ish jai* ídem inciso 5.

Si acontece un *brit milá*¹¹⁰ en estos días, hay discusión si puede traer músicos para el evento o no¹¹¹. No obstante, luego de *Rosh Jodesh* no se permite¹¹².

Escuchar música vocal, (sin instrumentos), está permitido¹¹³. (Sin embargo, hay quien dice que es mejor cuidarse de no cantar desde *Rosh Jodesh*¹¹⁴).

Los niños tienen permitido escuchar música, (como por ejemplo las canciones que acompañan a los cuentos y cosas parecidas)¹¹⁵.

No se debe escuchar música hasta el día diez de *Ab* al mediodía¹¹⁶.

11) Estos días debemos hacer duelo por la destrucción del *Bet Hamikdash*¹¹⁷. Por ello se acostumbra al mediodía y a medianoche a recitar el "*Tikún Jatzot*"¹¹⁸. (Solo que al mediodía se dice solo *Tikún Rajel* y a medianoche *Tikún Rajel* y *Tikún Lea*¹¹⁹)¹²⁰.

Los días que no se dice *tajanún*, (como *Rosh Jodesh* o los viernes después del mediodía), no se dice *Tikún Jatzot*¹²¹.

12) En los *Shabatot* de *Ben hametzarim* no se deben realizar costumbres de duelo. Estos *Shabatot* tienen una categoría más elevada que el resto de los del año¹²².

¹¹⁰ O así también otra alegría de *mitzvá*, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 151. Otros permiten solo para alegrar a los novios, *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 1.

¹¹¹ *Kaf Hajaim* sección 551 inciso 40.

¹¹² *Piske teshubot* sección 551 inciso 13.

¹¹³ *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 154.

¹¹⁴ *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 2.

¹¹⁵ Rab Avigador Nebentzal, fijarse *Mishná Berurá* sección 551 inciso 70, *Igrot Moshé* tomo 4 sección 21 inciso 4.

¹¹⁶ *Mishna Berurá* sección 558 inciso 2, *Kaf Hajaim* ídem inciso 5.

¹¹⁷ Y si bien todo el año se debe hacer duelo, estas semanas se debe aumentar en ello.

¹¹⁸ *Mishna Berurá* sección 551 inciso 103 en nombre del *Arizal*, *Kaf Hajaim* sección 551 inciso 221.

¹¹⁹ *Kaf Hajaim* ídem inciso 222.

¹²⁰ Sobre la importancia de *Tikún Jatzot* fijarse *Rab Pealim oraj Jaim* tomo 1 sección 1, *Od Iosef jai Perashat Vaishlaj* pregunta 4.

¹²¹ *Kaf Hajaim* ídem.

¹²² *Tiferet Shelomo, Shaar Isajar maamare Jodesh Tamuz Ab* en nombre del *Joze milublin*.

13) El sábado anterior a *Tishá beab* se denomina *Shabbat Jazón*¹²³. Este día es muy importante, (hay quien dice, que incluso es más importante que el resto de los *Shabatot*¹²⁴), ya que es un gran momento de aceptación Divina¹²⁵. Por ello es muy importante concentrarse en los rezos de este día¹²⁶.

14) Los tres sábados anteriores al nueve de *Ab*, se leen *Haftarot*¹²⁷ que contienen en ellas reproches al pueblo de Israel, para que retornemos al cumplimiento de los preceptos, abandonando los pecados que llevaron a la destrucción del Templo.

Luego del nueve de *Ab*, se leen siete *Haftarot* de consuelo¹²⁸.

15) El día quince de *Ab* es considerado como si fuese *lom tob*. No decimos *tajanún* en él¹²⁹.

Leyes varias

Lavado

1) Existe una prohibición de lavar ropa. Según el *Shuljan aruj*, esta empieza desde que comienza la semana de *Tishá beab*¹³⁰. Según el *Ramá* la prohibición rige desde principio del mes¹³¹. (Según esto, una persona que pone a lavar ropa desde víspera de *Rosh Jodesh*, debe cuidarse que el lavado finalice por lo menos en *ben hashemashot*¹³². Sin embargo, otros permiten aunque este finalice ya de noche¹³³).

¹²³ Un motivo es por la *Haftará* que se lee este día, que tiene que ver con la profecía de *Ishaiau ben Amotz*, (*Ishaia* capítulo 1), *Teshubot hagueonim* página 143. Otro motivo es que vemos, (*Jazon*) la destrucción del *Bet Hamikdash*, *Kuntras Tiferet Shemuel*.

¹²⁴ *Sefer Oheb Israel*.

¹²⁵ Rabi Tzadok Hacoheh Milublin.

¹²⁶ *Tejelet Mordejai* tomo 2 *Tehilim* capítulo 116.

¹²⁷ Que son: *Dibre Irmiahu*, *Shimu debar Hashem* y *Jazón Ishaiahu*. Fijarse el motivo de por qué eligieron estas tres *Haftarot* en el libro *Ahabat Ionatan*.

¹²⁸ Para ver el motivo del orden de estas siete *Haftarot* fijarse *Lebush oraj Jaim* sección 428 inciso 8 en nombre del *Abudraham*.

¹²⁹ *Shuljan aruj* sección 131 inciso 6. Fijarse *Bene Isajar maamar betula bemejol bet*.

¹³⁰ Sección 551 inciso 3.

¹³¹ Ídem. Pero, si la persona cuenta con una sola ropa, puede lavar hasta *Shabbat*, *Mishná Berurá* ídem inciso 29.

¹³² *Kobetz Mibet Levi* tomo 13 página 27 aclaración 1.

¹³³ *Torat Hamoadim* inciso 59 en nombre del Rab Eliashiv.

Aquel que se encontraba de duelo, terminando este dentro de la semana de *Tishá beab*, puede lavar su ropa, solo utilizando agua¹³⁴. (Aquellos que acostumbran como el *Ramá* y terminaron su duelo luego de *Rosh Jodesh*, hay quien dice que pueden lavar su ropa hasta *Shabbat*¹³⁵, mientras que otros sostienen que no pueden alivianar en esto¹³⁶).

2) Según el *Ramá*¹³⁷ está prohibido mandar a lavar la ropa con un lavandero gentil desde *Rosh Jodesh*¹³⁸. Sin embargo, antes de *Rosh Jodesh* se puede mandar ropa para lavar aunque este la lava después de *Rosh Jodesh*. Si el nueve de *Ab* cae jueves, teniendo imposibilitado lavar el viernes, (por falta de tiempo), tiene permitido mandar la ropa a un gentil¹³⁹, pero, no a un *iehudí*¹⁴⁰.

3) Si el nueve de *Ab* cae domingo¹⁴¹, según el *Shuljan aruj*¹⁴², se puede lavar ropa tanto la semana anterior, como posterior¹⁴³.

4) Se permite el lavado si es por necesidad de *mitzvá*¹⁴⁴. Excluyendo el día mismo del nueve de *Ab*, que está prohibido¹⁴⁵.

5) En momento de pandemia, que debemos usar barbijo por recomendación médica, las personas que cuentan con un solo barbijo de tela¹⁴⁶, tienen permitido lavarlo, ya que no lo hacen por provecho propio¹⁴⁷, sino para evitar el contagio¹⁴⁸.

¹³⁴ *Shuljan aruj* ídem inciso 15.

¹³⁵ *Mishna Berurá* inciso 87 en nombre del *Taz*.

¹³⁶ *Mishna Berurá* ídem en nombre del *Elia Raba*, entre otros.

¹³⁷ Ídem.

¹³⁸ Lo mismo se aplica según el *Shuljan aruj*, desde que comienza la semana de *Tishá beab*.

¹³⁹ *Iaabetz* en su *Sidur* hoja 68b.

¹⁴⁰ *Ben ish jai* ídem inciso 7.

¹⁴¹ O así también si cae en *Shabbat* y el ayuno se pasa para el domingo.

¹⁴² Sección 551 inciso 4.

¹⁴³ A pesar de que hay quien prohíbe lavar la ropa la semana anterior en estos casos, (menos el jueves y viernes), el *Shuljan aruj* permite. *Ben ish jai* ídem inciso 12.

¹⁴⁴ Por ejemplo, si la mujer necesita ropa blanca para *shivá nekiim*. Fijarse *Ramá* sección 551 inciso 3.

¹⁴⁵ Y hay quien dice que incluso el nueve de *Ab*, las mujeres pueden vestirse ropas blancas limpias. *Jazon Ovadia Arba Taaniot* página 233 en nombre del *Bet Iosef Oraj Jaim* sección 554, fijarse *Kaf Hajaim* sección 551 inciso 2 y *Minhat Shaul halajot nidá* página 125.

¹⁴⁶ Y no tienen posibilidad de adquirir otro. (Supuestamente estaría permitido “estrenar” un barbijo nuevo, ya que no es una ropa importante que traiga alegría).

¹⁴⁷ *Pitjé Teshubá loré dea* sección 389 inciso 2 en nombre del *Shalmé toda* sección 30.

¹⁴⁸ Habría que investigar si por este mismo motivo se podría lavar también ropa.

6) La prohibición de lavar se aplica incluso al caso que la persona lava ropa para usarla luego del nueve de *Ab*¹⁴⁹.

Tampoco está permitido usar ropa lavada, esto incluye sábanas y toallas¹⁵⁰.

Con respecto a la ropa interior hay discusión si se puede usar lavada, (en especial para aquel que por transpiración debe cambiársela todos los días¹⁵¹), o no¹⁵².

7) Con respecto a planchar la ropa, hay discusión si se puede esta semana¹⁵³ o no¹⁵⁴.

8) Lavado “en seco”, (estilo de lavado que se utiliza en las tintorerías), está dentro de la prohibición de lavar¹⁵⁵.

Está permitido cepillar una ropa¹⁵⁶ del polvo¹⁵⁷.

9) Lustrar los zapatos, hay quien opina que está permitido¹⁵⁸. Otros dicen que no se puede sacarles brillo¹⁵⁹.

10) Hay quien prohíbe lavar una peluca en esta semana¹⁶⁰. (Sin embargo, si es una peluca que ya fue estrenada, se permite peinarla o cortarla, pero no se permite esto en una nueva¹⁶¹. También se permite secarla, si lo requiere¹⁶²). Otros permiten este lavado¹⁶³.

¹⁴⁹ No obstante, en el caso que si una ropa no es lavada inmediatamente, no podrá removerse la mancha luego, se podrá lavarla.

¹⁵⁰ *Shuljan aruj* ídem.

¹⁵¹ *Jazon Ovadiá* ídem página 229 en nombre del Rab Shelomó Zalman Oierbaj y el Rab Iosef Shalom Eliashiv.

¹⁵² *Ben ish jai* ídem inciso 6, *Or letzion* ídem.

¹⁵³ Siempre y cuando ya haya vestido esta ropa, (al ser que está prohibido vestir una ropa limpia), *Jazon Ovadiá* ídem página 238 según el *Mishná Berurá* sección 541 inciso 9 y el *Kaf hajaim* ídem inciso 12.

¹⁵⁴ *Shuljan aruj* ídem inciso 3, *Or letzion* ídem capítulo 27 respuesta 2. Es posible que ropa que no sea blanca este permitido plancharla, *Or letzion* ídem en las explicaciones a la respuesta 2.

¹⁵⁵ *Igrot Moshé oraj Jaim* tomo 3 sección 79, *Or letzion* tomo 3 capítulo 27 explicaciones a la respuesta 1.

¹⁵⁶ Por ejemplo un sombrero.

¹⁵⁷ *Or letzion* ídem respuesta 1.

¹⁵⁸ *Or letzion* ídem. Fijarse *Jazon Ovadiá* ídem página 210 que habla del tema con amplitud.

¹⁵⁹ Pero si se pueden ennegrecer según ellos, *Igrot Moshe* tomo 3 sección 80.

¹⁶⁰ *Ribebot Efraim* tomo 6 sección 291 inciso 3 en nombre del Rab Eliashiv.

¹⁶¹ *Halijot Eben Israel* página 339 en nombre del Rab Fisher.

¹⁶² *Bene Abraham Oraj Jaim* página 262.

¹⁶³ *Ribebot Efraim* ídem en nombre del Rab Shelomó Zalman Oierbaj.

11) Hay discusión si se puede usar una peluca o, así también, una *kipá* que se encuentran lavadas¹⁶⁴ o si están incluidos en la prohibición¹⁶⁵. Por ello, de ser posible, que eviten entrar en este problema¹⁶⁶.

12) Si bien está prohibido lavar las ropas de los niños¹⁶⁷, si estos son pequeños¹⁶⁸ y ensucian sus ropas constantemente se pueden lavar¹⁶⁹. E incluso en *Tishá beab* mismo, luego del mediodía, se podría lavar estas ropas.¹⁷⁰

13) Aquellos que sufren de transpiración¹⁷¹, pueden “preparar” la ropa que usarán estos días de la siguiente forma: antes de *Shabbat* que vista las ropas que desea usar la semana que viene, por lo menos una hora¹⁷². Hay quien dice que incluso puede preparar de esta manera varias ropas juntas, de modo tal que se arruguen un poco y sea despreciable vestirlas para otra persona si se las ofrecieran¹⁷³.

Si olvidó prepararlas antes de *Shabbat*, tiene prohibido hacerlo en *Shabbat*, ya que estaría preparando para día de semana. En este caso puede guardar la ropa que utilizó en la noche de *Shabbat*¹⁷⁴ para la semana entrante, mientras que durante el día, usa otra ropa¹⁷⁵. Solo que incluso de esta manera, debe cuidarse de no mencionar que se cambia la ropa para utilizarla día

¹⁶⁴ *Aliba dehiljeta* tomo 97 página 21 aclaración 29 en nombre del Rab Kaminetzki.

¹⁶⁵ *Nishmat Israel* capítulo 19 inciso 18 en nombre del Rab Jaim Kanievski, *Aliba dehiljeta* ídem.

¹⁶⁶ *Aliba dehiljeta* ídem en nombre del Rab Avigdor Nebentzal.

¹⁶⁷ *Shuljan aruj* ídem inciso 14.

¹⁶⁸ Hay discusión con respecto a la edad: hay quien dice hasta los 2 o 3 años, *Jaie adam* sección 133 inciso 18; otros dicen hasta los 3 o 4 años, *Peri Megadim Eshel Abraham* inciso 39; otra opinión sostiene que hasta los 5 años, *Kara alai Moed* capítulo 4 aclaración 4 en nombre del Rab Nisim Karelitz; una última opinión sostiene hasta los 8 años, *Halajot uminhague ben hametzarim* página 48 en nombre del Rab Eliashiv.

¹⁶⁹ *Ramá* ídem. Fijarse *Or letzion* ídem que la costumbre es alivianar incluso con el resto de los niños.

¹⁷⁰ *Or letzion* ídem en las explicaciones.

¹⁷¹ O así también en los lugares cálidos como *Eretz Israel*.

¹⁷² *Ben ish jai* ídem inciso 6.

¹⁷³ *Or letzion* ídem.

¹⁷⁴ Aprovechando que al ser que no la utilizó mucho tiempo, no está muy sucia o transpirada.

¹⁷⁵ *Ben ish jai* ídem inciso 6.

de semana¹⁷⁶. Si se nota que la ropa que está cambiándose es de día de semana, tiene prohibido prepararla en *Shabbat*¹⁷⁷.

Si se acordó después de *Shabbat* que no preparó ropa, hay quien dice que debe utilizar la ropa de *Shabbat* o la que utilizó la semana anterior¹⁷⁸, mientras que otra opinión sostiene que se puede vestir con ropa que apoye sobre el piso, un lapso de tiempo suficiente hasta que esta se ensucie¹⁷⁹.

14) Un invitado o un huésped de algún hotel, puede dormir con las sábanas que le prestan a pesar de que estén lavadas. Igualmente, lo mejor es ponerlas en el piso un tiempo¹⁸⁰.

15) Después del ayuno, puede lavar inmediatamente¹⁸¹. Sin embargo, otras costumbres son más estrictas al respecto¹⁸² y solo permiten lavar el día diez de *Ab* al mediodía¹⁸³, (solamente permiten en el caso que el nueve de *Ab* cae jueves, que tiene permitido lavar por honor al *Shabbat*¹⁸⁴).

¹⁷⁶ *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 28 aclaración 186.

¹⁷⁷ *Or letzion* ídem explicaciones a la respuesta 1.

¹⁷⁸ Aunque esté sucia, *Or letzion* ídem.

¹⁷⁹ *Kara alai Moed* capítulo 4 aclaración 9 en nombre del Rab Nisim Karelitz, *Jazon Ovadiá* ídem página 332.

¹⁸⁰ *Minhat Itzjak* tomo 10 sección 44.

¹⁸¹ *Shuljan aruj* sección 551 inciso 4, *Or letzion* ídem capítulo 29 respuesta 26, *Jazon Ovadiá* ídem página 415. De todas formas, debe cuidarse de no meter la ropa en el lavarropas hasta *motzae tisha beab*, *Or letzion* ídem capítulo 27 explicaciones a la respuesta 1.

¹⁸² Para esta costumbre que no lavan inmediatamente la ropa, encontramos con respecto a usar ropa limpia, que hay quien dice que por la noche está prohibido vestirla, solamente teniendo permitido hacerlo al día siguiente. *Kara alai Moed* capítulo 8 inciso 41 en nombre del Rab Karelitz.

¹⁸³ *Mishna Berurá* ídem inciso 37.

¹⁸⁴ *Mishna Berurá* ídem y sección 558 inciso 3, *Kaf hajaim* sección 558 inciso 6. En estos casos hay quien permite inmediatamente después del ayuno, *laabetz* en *Sidur Bet laakov*, *Kobetz Mibet Levi ben hametzarim* página 39, *Jut shaní Shabbat* tomo 2 página 328. (El Rab Eliashiv en *Ashre haish* tomo 3 capítulo 71 inciso 41 solo permite lavar desde la noche en momento de apremio). Otros opinan que solo puede lavar desde la mañana, *Kitzur Shuljan aruj* sección 124 inciso 20, fijarse *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 42 aclaración 15. También en estos casos hay quien permite lavar todo tipo de ropas, (incluso que no sean *lijbod Shabbat*), *Kara alai Moed* ídem en nombre del Rab Karelitz. Otros permiten lavar solo ropas que sean *lijbod Shabbat*, (a no ser, que no esté acostumbrado a lavar una cantidad pequeña de ropa, que en ese caso, puede lavar todo tipo de ropas), *Shemirat Shabbat kehiljetá* ídem aclaración 16 en nombre del Rab Shelomo Zalman Oierbaj.

Comprar ropa o joyas y alhajas (bendición de “*Sheejeianu*”)

1) Se debe abstenerse de hacer arreglos en ropas o zapatos nuevos desde *Rosh Jodesh*¹⁸⁵.

También está prohibido comprar ropas desde principio del mes¹⁸⁶, e incluso que estas no sean tan importantes¹⁸⁷, (que no se bendice “*sheejeianu*” al estrenarlas)¹⁸⁸.

2) No se debe tejer ropa esta semana, y se acostumbra a ser estricto al respecto desde principio del mes¹⁸⁹. Sin embargo, una ropa que se rompió, o se descosieron las costuras, tiene permitido coserlas. Así también está permitido colocar un parche sobre la ropa¹⁹⁰.

Una persona que tiene el oficio de sastre, puede ejercer su labor hasta la semana del nueve de *Ab*, (si le es posible, que sea estricto desde principio de *Ab*)¹⁹¹. De todas formas si cuenta con empleados que cobran por su labor en forma mensual, debiendo hacerse cargo de sus sueldos, (y si no trabajara estos días, no llegaría a pagarles), puede dejarlos que trabajen estos días, (en caso de lo posible, de manera recatada)¹⁹².

3) Si bien se pueden fabricar utensilios¹⁹³, no se puede adquirirlos desde *Rosh Jodesh*, ya que esto le trae alegría¹⁹⁴. Otra opinión sostiene que si estos utensilios o adornos no son tan importantes, (que no se bendice “*sheejeianu*”), se permite adquirirlos¹⁹⁵.

4) Se permite entregar utensilios, (incluso nuevos), a un gentil para que este los repare y estén listos para usar luego del nueve de *Ab*¹⁹⁶. Por ejemplo: se puede encargar muebles incluso después

¹⁸⁵ A pesar de que hay quien prohíbe solo en la semana de *tisha beab*, *Shuljan aruj* sección 551 inciso 7.

¹⁸⁶ *Ramá* ídem.

¹⁸⁷ *Mishna Berurá* ídem inciso 45.

¹⁸⁸ No obstante, vemos de aquí que se puede comprar ropa antes de *Rosh Jodesh*, incluso que esta sea importante.

¹⁸⁹ Fijarse *Shuljan aruj* ídem inciso 8.

¹⁹⁰ *Ben ish jai* ídem inciso 9 y 10.

¹⁹¹ *Ramá* sección 551 inciso 7, *Mishná Berurá* ídem incisos 51 y 52 y *Bihur halaja dibur hamatjil* “*venaagu leakel*”.

¹⁹² *Jazon Ovadiá* ídem páginas 207 y 208. De todas formas aquella persona que trabaja en *tisha beab* no ve señal de bendición, *Shuljan aruj* sección 554 inciso 24.

¹⁹³ A diferencia de las ropas, fijarse *Maguen Abraham* sección 551 inciso 23.

¹⁹⁴ *Igrot Moshe oraj Jaim* tomo 3 sección 82, *Or letzion* tomo 3 capítulo 26 respuesta 1.

¹⁹⁵ Fijarse *Igrot Moshe* ídem.

¹⁹⁶ Sin embargo, debe disminuir en esto en lo posible, *Ramá* sección 551 inciso 7.

de *Rosh Jodesh*, para que estos le lleguen después de *Tishá beab*¹⁹⁷, ya que la compra la efectúa luego del nueve, pero, efectuar la compra antes, incluso que la entrega sea después del nueve, no es correcto¹⁹⁸, (y en caso de necesidad puede alivianar en esto¹⁹⁹). También en el caso opuesto, es decir, que compró los muebles en el tiempo permitido, no puede recibirlos desde *Rosh Jodesh*²⁰⁰, (a no ser en caso de pérdida monetaria²⁰¹). En el caso que la compra se efectuó con la condición de que llegara luego del nueve y esta llegó antes, tiene permitido recibirla, poniendo intención en no adquirirla hasta después del nueve de *Ab*²⁰².

5) Se puede enviar una ropa al laboratorio de *shaatnez*, (para revisar que no contenga mezcla de lana y lino), a pesar de que deberán coserla²⁰³.

6) Se puede darle regalos a un joven que cumple *bar mitzvá*²⁰⁴, excluyendo el día mismo de *Tishá beab*²⁰⁵.

7) Esta semana no se debe estrenar ropas²⁰⁶. Con respecto a los zapatos hay discusión si puede estrenarlos²⁰⁷ o no²⁰⁸, (siempre y cuando los haya comprado en el tiempo permitido).

8) Es correcto no recitar la bendición de "*sheejeianu*" durante *ben hametzarim*, exceptuando casos de *mitzvá*, por ejemplo: un *Pidion haben* o *brit milá*²⁰⁹. También en el caso que se le presente una fruta nueva, que no conseguirá luego del nueve de *Ab*, tiene permitido bendecir²¹⁰. Otros opinan que es una rigurosidad no recitar esta bendición en estos días²¹¹.

¹⁹⁷ *Mishna Berurá* ídem inciso 53.

¹⁹⁸ Al ser que esto le trae alegría, *Or letzion* tomo 3 capítulo 26 respuesta 1.

¹⁹⁹ *Halijot Shelomó* capítulo 14 inciso 22.

²⁰⁰ *Igrot Moshe* tomo 3 sección 82.

²⁰¹ Que en este caso debe bendecir *Sheejeianu*, (en caso que corresponda), luego de *Tishá beab*. ídem.

²⁰² *Igrot Moshe oraj Jaim* tomo 3 sección 85.

²⁰³ Ya que no lo hacen para arreglar la ropa sino para revisarla, carta del Rab Shteren del día 7 de *Ab* 5779.

²⁰⁴ O casos por el estilo.

²⁰⁵ *Halijot Shelomó* capítulo 14 inciso 22.

²⁰⁶ *Shuljan aruj* sección 551 inciso 6.

²⁰⁷ *Or letzion* capítulo 27 respuesta 1.

²⁰⁸ *Ben ish jai* ídem inciso 8.

²⁰⁹ *Shuljan aruj* sección 551 inciso 17.

²¹⁰ *Ramá* ídem.

²¹¹ *Taz* sección 551 inciso 17, *Hagrá al Hashuljan aruj* ídem inciso 17. Igualmente la costumbre es no bendecirla.

- 9) Hay quien dice que se puede decir “*sheejeianu*” en *Shabbat*²¹², (en especial cuando lo hace por honor al *Shabbat*²¹³). Sin embargo, hay quienes se cuidan de no bendecir incluso el sábado²¹⁴. (No obstante, a partir de *Rosh Jodesh*, no se debe estrenar ropa, incluso en *Shabbat*²¹⁵).
- 10) En el caso que una persona se olvidó y ya bendijo sobre un fruto nuevo su correspondiente bendición, y antes de probarlo, recordó que es un fruto nuevo, debe bendecir “*sheejeianu*” antes de comerlo²¹⁶.
- 11) Una mujer embarazada que al ver un fruto nuevo, se antoja y desea probarlo, hay discusión si debe decir “*sheejeianu*”²¹⁷ o no²¹⁸, al momento de comerlo.
- 12) Hay discusión si se puede decir la bendición de “*hatob vehametib*” en estos días²¹⁹ o no²²⁰. Se puede recitar la bendición de “*Hagomel*” en *ben hametzarim*, (excluyendo el nueve de *Ab* mismo)²²¹.
- 13) Hay quien dice que apenas termina el ayuno del nueve de *Ab* ya puede bendecir “*sheejeianu*”²²². Otros opinan que también debe privarse de bendecir el día diez de *Ab*²²³.

²¹² *Maguen Abraham* ídem inciso 42, *Mishná Berurá* sección 551 inciso 98.

²¹³ *lejave daat* tomo 1 sección 37.

²¹⁴ *Maguen Abraham* ídem en nombre del *Arizal*, *Kaf hajaim* ídem inciso 205, *Or letzion* ídem capítulo 25 en las explicaciones a la respuesta 3, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 129.

²¹⁵ *lejave daat* ídem, fijarse *Maguén Abraham* ídem inciso 21.

²¹⁶ Al ser que en este caso ya está obligado a comerlo por haber recitado la bendición, *Kaf hajaim* sección 551 inciso 214, *Iabia Omer* tomo 2 *Ioré dea* sección 5 inciso 6.

²¹⁷ *Birke Iosef* sección 551 inciso 8, *Kaf hajaim* sección 551 incisos 211 y 214, *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 3, *Jazon Ovadiá* ídem página 138.

²¹⁸ *Mishna Berurá* ídem inciso 99, según esta idea un joven que cumple *bar mitzvá* en *ben hametzarim* si bien se podría vestir un traje nuevo, no recitaría la bendición de *sheejeianu*, *Or letzion* ídem.

²¹⁹ Incluso en *Tishá beab* mismo, ya que sostienen que la prohibición es solo para la bendición de *sheejeianu*, *Shaare teshuvá* sección 551 inciso 10, *Majazik berajá* ídem inciso 10, *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 4.

²²⁰ *Kaf hajaim* sección 551 inciso 11.

²²¹ *Or letzion* ídem.

²²² *Maamar Mordejai* sección 551 inciso 15.

²²³ Ya que este día también tiene connotaciones negativas al ser que se terminó de quemar el *Bet Hamikdash*, *Iosef ometz* sección 56, *Majazik berajá* sección 558 inciso 3. Fijarse *Jazon Ovadiá* ídem página 129, *Or letzion* ídem capítulo 25 explicaciones a la respuesta 3.

Comer carne y tomar vino

- 1) Hay quien acostumbra a no comer carne y tomar vino²²⁴ esta semana²²⁵. Otros se privan desde *Rosh Jodesh*²²⁶ y otros desde el diecisiete de *Tamuz*²²⁷. Hay ciertas costumbres que solo acostumbran a privarse en la *Seudat hamafseket*²²⁸.
- 2) Aquel que come carne en un lugar donde acostumbran a prohibir, se considera como que está rompiendo una valla²²⁹.
- 3) Aquel que por equivocación bendijo sobre un trozo de carne, hay quien dice que debe probar aunque sea un poco, para que no sea la bendición en vano²³⁰. Hay quien dice que si tenía en mente comer otro alimento de la misma bendición que coma de aquel²³¹.
- 4) Incluso el jugo de uva²³² se encuentra incluido en la prohibición²³³. También una torta u otro alimento que contenga vino están prohibidos, (solo si se siente el sabor del vino). Sin embargo, otras bebidas alcohólicas, como licores o cerveza, se pueden tomar estos días²³⁴.
- 5) Está permitido tomar el vino de *habdalá* o *birkat hamazon*²³⁵. Hay ciertas costumbres que se lo dan para beber a un pequeño²³⁶.

²²⁴ Al ser que se anularon las ofrendas y el *nisuj haiaín*, (y no por duelo, ya que los que se encuentran en duelo, pueden comer carne y tomar vino).

²²⁵ Así es la costumbre de la Comunidad Agudat Dodim en Argentina, fijarse *Shaare Ezra Oraj Jaim* página 136.

²²⁶ Hay *Sefaradim* que acostumbran así, pero, *Rosh Jodesh* mismo comen, *Ben ish jai* ídem inciso 15, *Kaf hajaim* inciso 125, *Or letzion* tomo 3 capítulo 26 respuesta 3. En cambio, los *Ashkenazim* no comen desde *Rosh Jodesh* mismo, *Mishna Berurá* ídem inciso 58, (también hay *Sefaradim* que acostumbran así, ya que esta es la opinión del *Arizal*, *Or letzion* ídem).

²²⁷ *Shuljan aruj* sección 551 inciso 9, fijarse *Kaf hajaim* ídem inciso 126 en nombre del *Peri haadama*.

²²⁸ *Shuljan aruj* sección 552 inciso 1.

²²⁹ *Shuljan aruj* ídem inciso 11.

²³⁰ *Piské teshubot* sección 551 inciso 40 en nombre del *Sade Jemed*.

²³¹ Rab Guinjobski. Tal vez, en el caso que se encuentra en la casa de otra persona, estaría bien pedirle al dueño del hogar otro alimento de la misma bendición, fijarse *Bihur halaja* sección 211 inciso 5 *dibur hamatjil "ubilbad"*. No obstante, fijarse *Shuljan aruj* y *Ramá oraj Jaim* sección 206 inciso 6.

²³² Lo mismo se aplica al vino "*toses*", que es dulce y no es tan fuerte y no era apto para acercarse al Altar, *Shuljan aruj* ídem inciso 10, *Mishna Berurá* ídem inciso 66.

²³³ *Minhat Shelomo* tomo 1 sección 4, *Or letzion* ídem capítulo 26 respuesta 8, *Teshubot vehanhagot* tomo 2 sección 259, fijarse *Mishná Berurá* sección 552 inciso 7.

²³⁴ *Or letzion* ídem, ya que estas bebidas no eran aptas para acercarse al Altar.

²³⁵ *Shuljan aruj* ídem inciso 10.

²³⁶ Pero si no cuentan con un niño, lo pueden tomar, *Ramá* ídem.

6) Hay discusión si se puede comer una comida que fue cocinada con carne²³⁷.

Está prohibido comer carne de pollo. Está permitido consumir pescado²³⁸.

Una comida parve que se cocinó en una olla de carne, (incluso que esta se usó en el día con carne²³⁹), está permitido comerla. Lo mismo se aplica con respecto a una comida parve que le cayó un pedazo de carne, siendo la comida sesenta veces mayor que la carne, (“*batel beshishim*”). (Algunos permiten incluso que no hay sesenta partes, siempre y cuando no se sienta el sabor a la carne)²⁴⁰.

7) Aquel que acostumbra en víspera de *Shabbat* a probar la comida, puede también este viernes probar las comidas de carne²⁴¹.

8) En *Shabbat* está permitido comer carne²⁴². Incluso aquellos que no acostumbran a comer carne en *seudá shelishit*, pueden hacerlo este *Shabbat*²⁴³.

9) Carne que sobró de *Shabbat*, no teniendo la posibilidad de guardarla en el congelador, o de dársela a un pequeño, se puede alivianar en este caso y comerla. Una persona que está acostumbrada en *seudá reviiit*, (la comida que se acostumbra a la salida de *Shabbat* denominada como “*melavé malka*”), a comer carne, puede hacer también este *motzae Shabbat Jazón* como su costumbre²⁴⁴. Si sobró una comida de *Shabbat* que se cocinó con carne, pero, en este momento no la tiene, se permite comerla después de *Shabbat*. No está permitido “engañar” y cocinar de más para que le sobre para la semana²⁴⁵. Otros son más estrictos en todo este tema²⁴⁶.

10) En comidas de *mitzvá*, por ejemplo, *brit milá*, *Pidion haben*, *sium masejet*, (finalización de un tratado del *Talmud*), está permitido comer carne tanto él como sus invitados, (es decir, aquellas personas

²³⁷ El *Shuljan aruj* ídem inciso 10 permite, mientras que el *Mishná Berurá* ídem inciso 63 prohíbe.

²³⁸ *Or letzion* ídem capítulo 26 explicaciones a la respuesta 3.

²³⁹ “*Bat lomá*”.

²⁴⁰ *Shaar hatziun* ídem inciso 68.

²⁴¹ *Or letzion* ídem.

²⁴² Y es recomendable hacerlo para no demostrar duelo en *Shabbat*, *Or letzion* ídem explicaciones a la respuesta 3.

²⁴³ *Igrot Moshé oraj Jaim* tomo 4 sección 114 inciso 1.

²⁴⁴ *Iabia Omer* tomo 10 *oraj Jaim* sección 40, *Jazon Ovadiá Arba Taanot* página 177, *Or letzion* ídem respuesta 7.

²⁴⁵ *Or letzion* ídem.

²⁴⁶ *Shaare teshuba* sección 551 inciso 11 en nombre del *Birké Iosef* ídem inciso 6, *Pitjé teshuba loré dea* sección 341 inciso 12.

que vendrían a su acontecimiento incluso que hubiese tocado en otra época del año, pero, está prohibido que alguien que no corresponde al evento, aproveche la situación para comer carne)²⁴⁷. En la semana que cae el nueve de *Ab*, que solo se asocian a la comida un *minian* justo de diez personas²⁴⁸, (en el caso que le falte gente para completar el *minian*, puede traer más gente²⁴⁹).

Algunas costumbres establecidas, no comen carne en un *brit milá* que cae estos días²⁵⁰.

11) Un enfermo, o una persona débil²⁵¹, tienen permitido comer carne incluso la semana que cae el nueve de *Ab*, (en caso de ser posible que coman carne de pollo²⁵²).

Niños menores de *bar mitzvá* pueden comer carne. (Los *Ashkenazim* no les dan carne a los niños que llegan a una edad que ya entienden el duelo por *Ierushalaim*)²⁵³.

12) Los restaurantes que venden comidas de carne, tienen permitido vender estos días, ya que como mencionamos, hay gente que tiene permitido ingerirla. (Es aconsejable que pongan un cartel recordándole a la gente la costumbre de no comer carne)²⁵⁴. Algunos les exigen que preparen también comidas *parves* para darle la posibilidad al comprador de consumirlas.

13) Existe una costumbre de guardar el cuchillo con el que se faena a los animales una vez que entra el mes de *Ab*²⁵⁵. Sin embargo, como en una ciudad hay mucha gente necesitada de comer carne incluso en estos días de *ben hametzarim*, se continúa con la faena normalmente²⁵⁶.

14) Está permitido comprar carne estos días, para necesidad posterior al nueve de *Ab*²⁵⁷.

²⁴⁷ *Or letzion* ídem capítulo 26 respuesta 4.

²⁴⁸ E incluso en víspera de *Tishá beab* está permitido hacer este tipo de *seudot*, siempre y cuando no la haga en la *Seudat hamafseket*, *Ramá* ídem.

²⁴⁹ *Or letzion* ídem.

²⁵⁰ *Ben ish jai* ídem inciso 15.

²⁵¹ Así también como una parturienta. Las embarazadas o mujeres que dan de mamar, tienen prohibido comer carne a no ser que se encuentren débiles y lo necesiten.

²⁵² Pero si por ejemplo le falta sangre y necesita carne vacuna, puede comerla.

²⁵³ *Or letzion* ídem respuesta 6 según el *Ramá* en sección 551 inciso 9, *Maguen Abraham* ídem inciso 31, *Mishná Berurá* ídem incisos 61 y 64.

²⁵⁴ *Jazon Ovadiá* ídem página 203.

²⁵⁵ Haciendo *shejitá* solo para *Shabbat* y comidas de *mitzvá*, *Ramá* ídem inciso 9.

²⁵⁶ *Aruj Hashuljan* sección 551 inciso 25.

²⁵⁷ *Igrot Moshé* tomo 4 sección 112 inciso 3.

15) Hay quien acostumbra a no comer carne incluso el día diez de *Ab*²⁵⁸. (En el caso que termine un tratado puede comer carne este día²⁵⁹). Otros opinan que si bien se puede comer inmediatamente²⁶⁰, por costumbre se aguarda hasta el mediodía del día diez²⁶¹.

Cortarse el pelo y afeitarse

1) La semana que cae el nueve de *Ab* está prohibido cortarse el pelo y afeitarse²⁶². Hay quien acostumbra estas prohibiciones desde el diecisiete de *Tamuz*²⁶³.

Incluso el padre de un niño que le hacen el *brit milá* y el *sandak*, tienen prohibido cortarse el pelo esta semana²⁶⁴.

Aquellos dolientes que el duelo les finaliza en la semana que cae el nueve de *Ab*, y les resulta molesto el volumen de pelo que poseen, pueden rebajarlo con una navaja, (pero no con tijeras)²⁶⁵.

Si acostumbra a no cortarse desde el diecisiete de *Tamuz*, y el duelo finalizo luego de esta fecha, hay quien le permite cortarse²⁶⁶, mientras que otros solo le permiten si el duelo terminó antes de *Rosh Jodesh*²⁶⁷. En el caso que el duelo finalizó el nueve de *Ab* mismo, no puede cortarse el pelo de ninguna manera²⁶⁸.

2) Si el bigote le impide comer normalmente, tiene permitido recortárselo²⁶⁹. Hay quien dice que esta permisión es solo hasta la semana que cae *Tishá beab*²⁷⁰.

²⁵⁸ *Shuljan aruj* sección 558 inciso 1, *Kaf hajaim* ídem inciso 6, *Jazon Ovadiá* ídem página 413.

²⁵⁹ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 26.

²⁶⁰ *Mishná Berurá* sección 551 inciso 36 y sección 558 inciso 3, *Ben ish jai* ídem inciso 15, *Kaf hajaim* ídem inciso 74.

²⁶¹ *Mishná Berurá* ídem inciso 37. Y así acostumbran muchos *Sefaradim* en Argentina.

²⁶² *Shuljan aruj* sección 551 inciso 12.

²⁶³ *Ramá* ídem inciso 4, *Ben ish jai* ídem inciso 12, *Aliba dehiljeta* tomo 97 hoja 6.

²⁶⁴ *Ben ish jai* ídem.

²⁶⁵ *Shuljan aruj* ídem inciso 15.

²⁶⁶ *Mishná Berurá* inciso 87 en nombre del *Taz*.

²⁶⁷ *Mishná Berurá* ídem en nombre del *Elia raba* entre otros.

²⁶⁸ Fijarse *Ben ish jai* año 1 *Perashat Debarim* inciso 13.

²⁶⁹ *Shuljan aruj* ídem inciso 13, *Jazon Ovadiá* ídem página 218.

²⁷⁰ *Kitzur Shuljan aruj* sección 122 inciso 4.

Está prohibido cortarles el pelo a los pequeños²⁷¹.

3) Hay quien dice que está prohibido para el hombre peinarse esta semana²⁷². Otros lo permiten²⁷³.

4) En el caso que cae *Tishá beab* día domingo²⁷⁴, según el *Shuljan aruj*²⁷⁵ está permitido cortarse el pelo la semana anterior²⁷⁶. Otra opinión sostiene que no es correcto cortarse el pelo la semana anterior²⁷⁷.

5) Hay quien dice que la prohibición de cortarse el pelo, recae también sobre las mujeres, (a no ser que quieran cortárselo por recato, que en ese caso lo tienen permitido)²⁷⁸. Otros sostienen que sobre las mujeres no recae la prohibición, (de todas maneras es bueno que posterguen el corte²⁷⁹ hasta después del nueve de *Ab*)²⁸⁰.

6) Con respecto a cortarse las uñas, hay quien prohíbe cortárselas esta semana²⁸¹, otros permiten si lo hace de manera no convencional²⁸² y otros permiten incluso normalmente²⁸³.

En el caso que tenga las uñas largas, o sea, que superen la piel de los dedos, se pueden cortar incluso el mismo día del nueve de *Ab*²⁸⁴.

7) Según una opinión, después del ayuno se puede cortarse el pelo inmediatamente²⁸⁵. Otros sostienen que la costumbre es aguardar hasta el día diez de *Ab* al mediodía²⁸⁶. (Según esta opinión

²⁷¹ *Shuljan aruj* ídem inciso 14.

²⁷² Incluso con el pelo seco, *Ben ish jai* ídem inciso 14, *Kaf hajaim* ídem inciso 46.

²⁷³ *Mishna berurá* ídem inciso 20, *Jazon Ovadiá* ídem página 216.

²⁷⁴ O así también en *Shabbat* y se posterga el ayuno para el domingo.

²⁷⁵ Sección 551 inciso 4.

²⁷⁶ También la semana posterior al ayuno, se permite.

²⁷⁷ Fijarse *Ben ish jai* ídem inciso 12.

²⁷⁸ *Mishna berurá* ídem inciso 79.

²⁷⁹ A no ser en caso de necesidad, por ejemplo las mujeres que acostumbran a cortarse el pelo para ir a la *mikve*, *Minhat Shaul nidá* página 202, capítulo 7 aclaración 8.

²⁸⁰ *Or letzion* tomo 3 capítulo 27 respuesta 3.

²⁸¹ *Ben ish jai* ídem inciso 13.

²⁸² Por ejemplo con las manos o dientes, *Or letzion* tomo 3 capítulo 27 respuesta 4.

²⁸³ *Jazon Ovadiá* ídem página 227.

²⁸⁴ *Ben ish jai* ídem, fijarse *Or letzion* ídem.

²⁸⁵ *Shuljan aruj* sección 551 inciso 4, *lejave daat* tomo 5 sección 41, *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 26.

²⁸⁶ *Mishná berurá* ídem inciso 37.

si *Tishá beab* cayó jueves, siendo el día diez, viernes, se puede cortarse por honor al *Shabbat*²⁸⁷, hay quien dice inmediatamente termina el ayuno²⁸⁸ y hay quien dice solo desde la mañana del viernes²⁸⁹).

Bañarse

- 1) Hay quien acostumbra a no bañarse²⁹⁰ desde *Rosh Jodesh Ab*²⁹¹. Otros se privan de hacerlo solo durante la semana que cae el nueve de *Ab*²⁹². La costumbre entre los *Sefaradim* es no bañarse con agua caliente solo esta semana²⁹³, pero se acostumbra a bañarse con agua fría²⁹⁴, (hay quien dice que se puede mezclarle un poco de agua caliente, siempre y cuando no se considere incluso como agua tibia²⁹⁵).
- 2) Una persona que su traspiración se percibe a su alrededor o que tiene alguna suciedad o lastimadura, tiene permitido bañarse, pero, que lo haga con agua fría, (y como ya dijimos puede mezclarla con un poco de agua caliente). En estos casos, le está permitido utilizar el jabón²⁹⁶.
- 3) Se puede sumergirse en la *mikve*²⁹⁷ de aguas frías o tibias²⁹⁸.
- 4) Niños menores de *bar mitzvá*, tienen permitido bañarse²⁹⁹.

²⁸⁷ *Mishná berurá* ídem y sección 558 inciso 3, *Kaf hajaim* sección 558 inciso 6.

²⁸⁸ *laabetz* en *Sidur Bet laakov*, *Eben Israel* tomo 7 sección 27.

²⁸⁹ *Kobetz Mibet Levi ben hametzarim* página 39, *Jut Shani Shabbat* tomo 2 página 328.

²⁹⁰ Incluso con agua fría.

²⁹¹ *Ramá* sección 551 inciso 16 y *Ben ish jai* ídem inciso 16.

²⁹² *Shuljan aruj* sección 551 inciso 16.

²⁹³ *labia Omer* ídem, *Or letzion* tomo 3 capítulo 27 respuesta 5 en las explicaciones.

²⁹⁴ Y cada uno se guie según su costumbre, *Kaf hajaim* ídem inciso 186, *labia Omer* tomo 5 *Oraj Jaim* sección 41 según el *Rambam*.

²⁹⁵ *Or letzion* ídem.

²⁹⁶ *Or letzion* ídem y *Jazon Ovadiá* ídem página 243.

²⁹⁷ Para el que acostumbra *tebilat Ezra* todo el año o para un *Sofer*, o así también para un *sandak*, *Ben ish jai* ídem inciso 16.

²⁹⁸ *Or letzion* ídem.

²⁹⁹ *Or letzion* ídem. No obstante, fijarse *Mishná berurá* ídem inciso 93 que solo permite a niños que sufren de lastimaduras en la cabeza si no se bañan.

5) La cara³⁰⁰, las manos³⁰¹ y los pies³⁰², hay quien dice que tiene permitido lavarse solo con agua fría³⁰³; si le resulta difícil, hay quien dice que puede mezclar un poco de agua caliente³⁰⁴ y hay quien permite incluso con agua caliente³⁰⁵.

En el caso que se ensució otra parte del cuerpo, se puede lavarla³⁰⁶. Si se ensucieron muchas partes de su cuerpo y se le dificulta lavarlas por separado, se puede bañar todo su cuerpo junto³⁰⁷.

Como ya mencionamos, hay quien dice que se puede utilizar el jabón³⁰⁸. (Hay quien dice que es mejor utilizar uno sin aroma³⁰⁹).

6) Bañarse por necesidad de una *mitzvá* está permitido, por eso, una *nidá* que debe ir a la *mikve*, puede bañarse, al ser que no lo hace por deleite sino por *mitzvá*³¹⁰.

7) Sumergirse en la pileta de natación o en el mar, si lo hace por disfrute o deporte, está prohibido, pero, si lo necesita por motivos de salud está permitido³¹¹.

También en momento de pandemia se permite bañarse, (con agua fría o mezclada con un poco de agua caliente), ya que hay motivos médicos para hacerlo³¹².

8) Después del ayuno, según el *Shuljan aruj*³¹³ se puede bañarse inmediatamente³¹⁴.

³⁰⁰ Incluida la cabeza.

³⁰¹ Las manos y brazos.

³⁰² Desde los pies hasta la rodilla.

³⁰³ *Mishna berurá* ídem incisos 94 y 96, *Kaf hajaim* inciso 199.

³⁰⁴ *Or letzion* ídem.

³⁰⁵ *Mate lehuda* sección 551 inciso 31 según el *Rambam* y fijarse *Shuljan aruj* sección 575 inciso 3.

³⁰⁶ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 9.

³⁰⁷ *Mishná berurá* sección 613 inciso 1.

³⁰⁸ *Or letzion* ídem, *Jazon Ovadiá* ídem página 243.

³⁰⁹ Carta del Rab Shteren *Rosh Jodesh Ab* año 5780.

³¹⁰ *Ramá* sección 551 inciso 16. Hay quien dice que las mujeres casadas pueden bañarse la semana que cae *Tishá beab* para que no sean despreciables a los ojos de su marido, *Jazon Ovadiá* ídem página 246 en nombre del *Maharikash*. Fijarse también *Jut shaní lom tob* página 347 inciso 5.

³¹¹ *Halijot Shelomo* capítulo 14 aclaración 61.

³¹² Rab Shteren en una carta que me envió en *Rosh Jodesh Ab* del año 5780.

³¹³ Sección 551 inciso 4.

³¹⁴ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 26, *Jazon Ovadiá* ídem página 415.

Hay quien dice que no se puede bañarse hasta el día diez al mediodía³¹⁵. (Pero si cae nueve de *Ab* el día jueves, se puede bañarse el viernes, incluso antes del mediodía³¹⁶).

Víspera del nueve de *Ab*

- 1) Hay quien dice que la prohibición de estudiar *Torá* recae desde el mediodía del día anterior al nueve de *Ab*³¹⁷. Sin embargo, a aquel que le resulta dificultoso, y sospecha que se anulará totalmente de su estudio, (es decir que no estudiará incluso los temas permitidos en *Tishá beab*), puede alivianar en estudiar cualquier tema³¹⁸. (Hay quien dice que se puede leer *Tehilim* en víspera de *Tishá beab*³¹⁹).
- 2) No se dice “*tajanún*” en *Minha* de la víspera del nueve de *Ab*³²⁰.
- 3) Hay quien dice que no se lee el *Tikún Jatzot* al mediodía de la víspera de *Tishá beab*³²¹, mientras que hay quien sostiene, que este día deberá decirlo luego del mediodía³²².

Seudat hamafseket (última comida antes de *Tishá beab*)

- 1) Está comida divide y separa, (*mafseket*), entre el tiempo que está permitido comer con el que no lo está³²³.
- 2) En esta comida, que se realiza luego del mediodía, está prohibido comer carne según todas las opiniones, tanto vacuna como de pollo, así también como pescado.

³¹⁵ *Mishná berurá* sección 551 inciso 37.

³¹⁶ *Mishná berurá* sección 558 inciso 3, *Kaf hajaim* sección 558 inciso 6, *Kara alai Moed ben hametzarim* capítulo 8 inciso 41.

³¹⁷ Al ser, que todo lo que la persona estudia, le queda en su mente trayéndole alegría, *Ramá* sección 553 inciso 2, *Jatam Sofer oraj Jaim* sección 156.

³¹⁸ Fijarse *Bihur halaja* sección 553 inciso 2 *dibur hamatjil “velajen im”*, *Or letzion* tomo 3 capítulo 28 respuesta 5. Es sabido que en la *leshibá* de Radin, por ordenanza del *Jafetz Jaim* estudiaban como cualquier otro día, “*Hajafetz Jaim jaiiav upaalab*” tomo 3 página 848. Así también, hay quien dice que se puede estudiar libremente, *Jazon Ovadiá* ídem página 248.

³¹⁹ Al ser que no lo hace en forma de estudio, *Kobetz oraita* tomo 14 página 141.

³²⁰ *Shuljan aruj* sección 552 inciso 12.

³²¹ *Bihur halaja* sección 551 inciso 18 *dibur hamatjil “tzarij”* en nombre del *Peri Megadim*.

³²² *Ben ish jai* ídem inciso 25 en nombre del *Jidá*.

³²³ *Keneset lejezkel*.

No se debe beber vino.

No se deben comer dos tipos de comida³²⁴.

En el caso que coma antes del mediodía, aunque no tenga intención de comer más, se pueden comer dos tipos de comida. Así también, si come después del mediodía, pero, su intención es hacer la *Seudat hamafseket* más tarde, puede comer dos tipos de alimentos³²⁵.

La costumbre es realizar el rezo de *Minha* antes de esta comida³²⁶.

3) Comer una ensalada de verduras junto con otra comida, hay quien dice que se llama como un solo alimento³²⁷, mientras que otra opinión sostiene que está prohibido.

Se debe intentar disminuir en placeres en lo que respecta a esta comida³²⁸.

4) Alimentos horneados, como por ejemplo tortas, se pueden comer junto con el otro alimento³²⁹, siempre y cuando lo haga para llenarse y no por placer, (también es bueno de cuidarse en no tomar bebidas que le traen placer)³³⁰.

5) Aquel que puede, que cumpla esta *seudá* solo con un trozo de pan y un poco de agua³³¹.

Esta comida debe ser hecha con pan³³².

6) Se acostumbró a sentarse sobre el piso en esta comida³³³, poniendo una tela o ropa que lo separe del piso³³⁴.

³²⁴ *Shuljan aruj* sección 552 incisos 1 y 2.

³²⁵ *Shuljan aruj* ídem inciso 9.

³²⁶ *Ramá* ídem inciso 9.

³²⁷ *Jazon Ovadiá* ídem página 256.

³²⁸ *Kaf hajaim* ídem incisos 11 y 12. Fijarse ahí con respecto al condimento, etc.

³²⁹ Incluso varios tipos de torta.

³³⁰ *Or letzion* ídem capítulo 28 respuesta 3.

³³¹ *Shuljan aruj* ídem inciso 6.

³³² Ya que de lo contrario no se llamaría *seudá*, *Or letzion* ídem capítulo 28 respuesta 1.

³³³ *Shuljan aruj* sección 552 inciso 7. El motivo es para demostrar que esta es una comida pobre y baja, *Terumat Hadeshen* sección 551.

³³⁴ *Jazon Ovadiá* ídem página 273.

No es necesario quitarse los zapatos de cuero para esta *seudá*³³⁵, sino que debe quitárselos antes de la puesta del sol³³⁶.

7) Hay distintas costumbres sobre lo que se come en esta *seudá*. Hay quien acostumbra a comer lentejas con huevo³³⁷. Otros comen solo huevo duro³³⁸, (otros lo acompañan con pan). Hay quien acostumbra a comer el huevo o pan junto con cenizas³³⁹. Ciertas costumbres comen una comida de lentejas, y luego de haber dejado transcurrir un tiempo³⁴⁰ comen el pan con huevo³⁴¹.

8) No se deben juntarse entre las personas para comer esta *seudá*, para que no recaiga la obligación del “*zimún*” sobre ellos³⁴².

9) Incluso que hayan comido tres personas juntas, no se hace el “*zimún*” antes del *birkat hamazon*³⁴³.

10) Incluso que ya haya terminado la *Seudat hamafseket*, puede volver a comer todo tiempo que no recibió en forma explícita, (no solo en su pensamiento, sino que lo debe expresar), que no volverá a comer³⁴⁴.

Noche de *Tishá beab*

1) El nueve de *Ab* está prohibido bañarse, untarse³⁴⁵, vestir zapatos de cuero y mantener relaciones maritales. También está prohibido estudiar *Torá*³⁴⁶. Sin embargo, puede estudiar la *Meguilat Hejá* y los sucesos tristes del libro de *Iirmiha*, (salteando los versículos de consuelo)³⁴⁷.

³³⁵ *Ramá* ídem.

³³⁶ *Mishna berurá* sección 553 inciso 5.

³³⁷ *Shuljan aruj* ídem inciso 5

³³⁸ *Ramá* ídem.

³³⁹ Según el versículo en *Meguilat Hejá* capítulo 3 versículo 16, *Ramá* ídem inciso 6.

³⁴⁰ O haber salido hacia otro dominio, como por ejemplo el pasillo del edificio o haber hecho sus necesidades.

³⁴¹ Para no provocar una bendición que no es necesaria, fijarse *Piské teshubot* sección 552 inciso 7 aclaración 22.

³⁴² *Shulján aruj* ídem inciso 8. Otro motivo es según el versículo en *Meguilat Hejá* capítulo 3 versículo 28.

³⁴³ Ya que por el duelo, no tienen intención de sentarse a comer juntos, *Maguen Abraham* sección 552 inciso 9.

³⁴⁴ *Shuljan aruj* y *Ramá* sección 553 inciso 1.

³⁴⁵ Está permitido usar alcohol en gel, Rab Shteren en una carta de *Rosh Jodesh Ab* 5780.

³⁴⁶ Ya que estudiar *Torá* alegra a la persona, *Tehilim* capítulo 19 versículo 9.

³⁴⁷ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 1.

2) En el Templo se sientan sobre el piso³⁴⁸, interrumpiendo con una tela o ropa³⁴⁹.

También en las casas la costumbre es sentarse sobre el piso³⁵⁰.

Los escalones se consideran como piso, por ello se puede sentarse sobre las escaleras que llevan al *Aron Hakodesh*, (lugar donde se guarda el *Sefer Torá*)³⁵¹.

Se puede sentarse sobre una tabla de madera, siempre y cuando esta no llegue a la altura de un *tefaj*, (un puño, hay quien dice siete centímetros y medio y hay quien dice nueve centímetros)³⁵². Hay quien dice que en momento de apremio puede sentarse sobre una silla que no llegue a la altura de tres *tefajim*, (entre veintitrés centímetros y medio y veintiocho centímetros)³⁵³. Hoy en día muchos acostumbran como esta última opinión de sentarse sobre bancos que tienen menos de tres *tefajim* de altura³⁵⁴. Hay quien dice que se puede sentarse sobre una silla más baja de lo habitual, incluso que tenga más que tres *tefajim*³⁵⁵.

Los ancianos u otras personas que no soportan sentarse de esta forma³⁵⁶, pueden sentarse en una silla normal³⁵⁷.

Los que viajan en auto o autobús, pueden sentarse normalmente³⁵⁸.

No es necesario cambiar su lugar fijo para rezar en *Tisha beab*³⁵⁹.

³⁴⁸ *Shuljan aruj* sección 559 inciso 3.

³⁴⁹ Esto es según la *Kabalá*; las ropas no deben ser las que está vistiendo en ese momento, sino, sobre otra ropa. Fijarse *Maguen Abraham* sección 559 en nombre del *Maharil* y *Shaare teshuba* sección 552 inciso 8. Fijarse también *Kaf hajaim* ídem inciso 39.

³⁵⁰ Ya que este día nos consideramos como que estamos de duelo, *Bet Iosef* principio sección 559, *Jaie adam Kelal* 135 inciso 20.

³⁵¹ *Piske teshubot* ídem inciso 4.

³⁵² *Ben ish jai* ídem inciso 20.

³⁵³ *Taamé Haminhaguim* sección 1064.

³⁵⁴ Así como también los que están de duelo acostumbran a alivianar en esto, *Piske teshubot* ídem.

³⁵⁵ *Mishná berurá* ídem inciso 11, *Jazon ish* en *Orjot Rabenu* tomo 2 *halajot Tishá beab* página 138.

³⁵⁶ Como embarazadas o parturientas.

³⁵⁷ Ya que no lo hacen por disfrute, *Aruj Hashuljan loré dea* sección 387 inciso 3, *Torat Hαιοledet* capítulo 48 inciso 12.

³⁵⁸ *Ribebof Efraim* tomo 1 sección 382, *Torat Hαιοledet* ídem aclaración 17 en nombre del Rab Eliashiv.

³⁵⁹ *Ramá* sección 559 inciso 4. El motivo, escribió el *Kaf hajaim* ídem inciso 49 es que ya hacemos un cambio al sentarnos en el suelo, (según esto, los ancianos que se sientan sobre las butacas, deberían cambiar su lugar de siempre).

- 3) Hay quien acostumbra a recitar la plegaria de “*Najem*” en la *Amidá* de todas las *tefilot*³⁶⁰, mientras que otros opinan que solo se dice en el rezo de *Minha*³⁶¹.
- 4) No se encienden velas o luces, solamente las necesarias para recitar la *Meguilat Hejá*³⁶².
- 5) En el momento que se recitan las “*Kinot*”, (lamentos), no se debe interrumpir con charlas³⁶³.
- 6) Luego de las *Kinot*, hay lugares que acostumbraron a anunciar la cuenta de los años desde que se destruyó el *Bet Hamikdash*³⁶⁴. En este momento se acostumbra a apagar todas las luces.
- 7) Se debe disminuir en lo relacionado al disfrute y a los honores que acostumbra los demás días del año³⁶⁵.

Con respecto a vestir adornos, las mujeres pueden usar aquellos que acostumbran a vestir un día normal del año, pero, no debe usar los adornos que utiliza en *Shabbat* y *Iom tob*³⁶⁶. Sin embargo, hoy en día, muchas mujeres acostumbraron a no vestir adornos este día, (solamente los anillos que usa todos los días). Una mujer que se encuentra en los primeros treinta días de su casamiento, puede vestir adornos³⁶⁷.

- 8) Hay quien dice que está prohibido fumar en todos los ayunos, pero, al ser que hay quien permite, se le admite a aquel que sufre mucho al abstenerse de fumar, que lo haga después del mediodía en forma recatada, (por ejemplo, dentro de su casa)³⁶⁸. (Otros opinan, que si bien en el resto de los ayunos se permite fumar, el nueve de *Ab* es más riguroso al respecto, pero el que sufre puede fumar de manera recatada³⁶⁹).

- 9) La noche del nueve de *Ab* es como el día en lo que respecta a todas las prohibiciones³⁷⁰.

³⁶⁰ *Shuljan aruj* sección 557 inciso 1, *Or letzion* ídem respuesta 21.

³⁶¹ *Ramá* ídem.

³⁶² *Shuljan aruj* sección 559 inciso 3.

³⁶³ *Shuljan aruj* ídem inciso 5, *Mishná berurá* ídem inciso 23 y *Kaf hajaim* ídem inciso 51, ya que al charlar interrumpe su pensamiento del duelo.

³⁶⁴ En el año 5781, (2021), son 1953 años.

³⁶⁵ *Ramá* sección 555 inciso 2.

³⁶⁶ *Eshel Abraham boteshtesh* principio de sección 551.

³⁶⁷ Incluso los que utiliza en *Shabbat*, *Nithe Gabriel* capítulo 73 incisos 8 y 9.

³⁶⁸ *Mishna berurá* sección 555 inciso 8 en nombre del *Keneset hagedola* sección 567.

³⁶⁹ *Jazon Ovadiá* ídem página 32.

³⁷⁰ No como otros ayunos que empiezan desde el día.

Desde que se pone el sol, (*ben hashemashot*), está prohibido comer³⁷¹. Hay quien dice que se debe abstener de comer desde por lo menos un tiempo mínimo del día anterior³⁷².

10) Las embarazadas y mujeres que amamantan completan el ayuno³⁷³, a no ser que tengan alguna dificultad de salud que les impida hacerlo³⁷⁴. Hay quien dice que hoy en día al ser que la gente suele ser más débil que en épocas anteriores, las mujeres no deben ayunar³⁷⁵. Otros opinan que ayune, pero, comiendo de a poco³⁷⁶, según las medidas establecidas³⁷⁷.

Otra opinión sostiene que deben empezar el ayuno y si no se sienten bien que lo corten inmediatamente³⁷⁸.

Por lo antes presentado, que cada uno le pregunte a su Rab que decisión tomar³⁷⁹.

(Es importante señalar que incluso que todavía no pasaron cuarenta días desde el principio del embarazo, igualmente ya se aplica lo antes expuesto³⁸⁰).

11) Una parturienta, los primeros tres días tiene prohibido ayunar. Desde los tres hasta los siete días, hay quien dice que mejor que no ayune³⁸¹, mientras que otros sostienen que tiene prohibido ayunar³⁸². Desde los siete hasta los treinta días está exenta del ayuno³⁸³.

(En el caso que se cumplan los treinta días, o sea, setecientos veinte horas, en el transcurso del nueve de *Ab*, no está obligada a completar el ayuno³⁸⁴).

³⁷¹ Como en *Iom Kipur*, *Shuljan aruj* sección 553 inciso 2.

³⁷² Fijarse *Kaf hajaim* ídem inciso 9.

³⁷³ Al igual que en *Kipur*, *Shuljan aruj* sección 554 inciso 5.

³⁷⁴ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 inciso 2, *Jazon Ovadiá* ídem página 279.

³⁷⁵ Así atestiguó el Rab Ades sobre su abuelo, que le dijo a su madre cuando estaba embarazada, que corte el ayuno a pesar de que se sentía bien.

³⁷⁶ Rab Ades según el *Bihur halaja* sección 554 inciso 6 *dibur hamatjil "debemakom joli"*.

³⁷⁷ Fijarse *Shuljan aruj* sección 618.

³⁷⁸ Rab Meir Brandsofer, Rab Gabriel Yabra y atestiguan sobre el Rab de Brisk que cuando la gente venía a preguntar después del mediodía si debían cortar el ayuno, inmediatamente les decía que lo interrumpan, ya que decía que sí tuvieron necesidad de venir a preguntar, seguramente su situación ya estaría difícil.

³⁷⁹ Ya que no es tan sencillo alivianar al respecto, fijarse *Shuljan aruj* sección 550.

³⁸⁰ *Mishna berurá* sección 611 en *Shaar hatziun* inciso 1, *Shebet Haleví* tomo 7 sección 80.

³⁸¹ *Or letzion* ídem capítulo 29 respuesta 4.

³⁸² *Jazon Ovadiá* ídem página 280.

³⁸³ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 6, fijarse *labia Omer* tomo 7 *Oraj Jaim* sección 49.

³⁸⁴ *Jut shaní Shabbat* tomo 4 página 260.

Algunas mujeres acostumbraron a ayunar incluso antes de los treinta días, (siempre y cuando ya se hayan curado totalmente)³⁸⁵.

12) Una mujer que sufrió un aborto³⁸⁶, se le aplican las mismas leyes que una parturienta³⁸⁷.

13) Una mujer que amamanta, debe ayunar, (después de treinta días del parto)³⁸⁸. Hay quien dice que deben ayunar aunque su leche se disminuye, dándole al bebe, algún complemento. Pero, si la criatura solo tolera la leche de la madre está exenta del ayuno³⁸⁹. Hay quien opina, que los primeros seis meses de vida del bebe, si la mujer siente que no tiene suficiente leche, puede tomar por medidas, incluso que la criatura tome de vez en cuando algún complemento³⁹⁰. Si él bebe se encuentra delicado, y los médicos opinan que el ayuno de su madre lo podría perjudicar, (y él bebe no tolera los complementos), no debe ayunar³⁹¹.

14) Una persona enferma, incluso que su enfermedad no conlleva peligro de vida, puede comer normalmente, (incluso no es necesario que coma con medidas)³⁹². Hay quien opina que debe comer por medidas³⁹³.

Una persona que tiene temperatura más alta que lo normal, se considera enfermo. Lo mismo el que tiene el azúcar alto, (entre ciento ochenta y doscientos miligramos). También el que tiene la presión alta, (consultando con un médico). El que tiene úlceras o anginas se considera enfermo³⁹⁴.

³⁸⁵ *Ramá idem, Or letzion idem.*

³⁸⁶ Luego de los cuarenta días de embarazo, *Bihur halaja* sección 617 inciso 4 *dibur hamatjil "ioledet"*, *Jazon Ovadiá idem* página 288.

³⁸⁷ Hay ocasiones que incluso que abortó dentro de los primeros cuarenta días está exenta de ayunar, *Minhat Shaul halajot Iom Hakipurim*. Si una mujer abortó dos veces después de ayunar, y los médicos le aconsejan que no ayune en su embarazo, puede comer en *Tishá beab*, *Jazon Ovadiá idem* página 288 y *Minhat Shaul halajot Iom Hakipurim*.

³⁸⁸ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 5.

³⁸⁹ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 2.

³⁹⁰ Rab Ganz.

³⁹¹ Fijarse *Jazon ish* en *halajot Shabbat* sección 59 incisos 3 y 4 que opina que incluso la mujer no está obligada a probar darle complemento, ya que esto podría resultar perjudicial para el niño provocándole dolor de estómago o constipación. Fijarse también *Tzitz Eliezer* tomo 20 sección 45.

³⁹² Ya que cuando hay enfermedad no obligaron los sabios a ayunar, *Shuljan aruj* y *Ramá* sección 554 inciso 6, *Kaf hajaim idem* inciso 31, *Or letzion idem* respuesta 5, *Shebet Haleví* tomo 4 sección 56, *Jazon Ovadiá* página 288.

³⁹³ *Hamarjeshet* tomo 1 sección 14, fijarse *Bihur halaja* sección 554 inciso 6 *dibur hamatjil "debimkom"*, *Nishmat Abraham* sección 554 inciso 6.

³⁹⁴ *Or letzion idem* respuesta 5.

Una persona que sufrió una enfermedad, todavía sintiéndose débil está exento del ayuno. Por ello, aquella persona que tuvo fiebre superior a treinta y ocho grados por espacio de tres días, está exento de ayunar por tres días una vez que se curó. Si la fiebre era muy alta, por ejemplo, más de treinta y nueve grados, está exento de ayunar por espacio de siete días. También el que pasó por una operación, está exento de ayunar por tres días, (si fue una operación leve), pero, si aún está débil, está exento por siete días, (a no ser que todavía se sienta débil). En caso de haber atravesado una operación grave, está exento de ayunar por treinta días, (o más si todavía se siente débil)³⁹⁵. No obstante, cada caso puede variar según la operación y su gravedad³⁹⁶.

En época de pandemia³⁹⁷, las personas que no están contagiadas, deben ayunar normalmente³⁹⁸. Las personas que están cursando la enfermedad, están exentas de ayunar³⁹⁹. Hay quien opina que si solo tiene síntomas leves⁴⁰⁰, debe empezar el ayuno, cortándolo si se siente mal⁴⁰¹.

Una persona que tuvo un contacto estrecho, teniendo dudas si está contagiado, hay quien opina que debe comer con medidas⁴⁰², (veintitrés gramos de comida y cuarenta centímetros cúbicos, cada nueve minutos; si le es difícil puede comer estas medidas cada cuatro minutos)⁴⁰³. (No obstante, hay quien opina, que al ser que hay duda si se encuentra contagiado, solamente puede beber según las medidas antes descriptas, pero no comer⁴⁰⁴).

³⁹⁵ *Or letzion* ídem respuesta 6.

³⁹⁶ Y puede haber casos que esté exento de ayunar incluso por varios meses, Rab Shteren en una carta que me envió el 7 de *Ab* 5779.

³⁹⁷ Esto lleva una complicación, al ser que los médicos mismos, en general, no son lo suficientemente expertos en la enfermedad, por lo tanto no pueden aconsejarnos fehacientemente sobre la misma.

³⁹⁸ Rab Zilbershtein según el *Bihur halaja* sección 554 inciso 6 *dibur hamatjil "bimkom joli"* y según el *Kobetz teshubot* tomo 1 sección 57. No obstante, las personas mayores que ayunan, que se queden en su hogar.

³⁹⁹ A pesar de que la enfermedad no conlleve peligro. Sin embargo, que no coma cosas especiales, como dulces, etc. Rab Zilbershtein.

⁴⁰⁰ Como por ejemplo, pérdida del gusto y olfato.

⁴⁰¹ Rab Shteren y Rab Itzjak Iosef en una carta del 7 de *Ab* 5780.

⁴⁰² *Kobetz teshubot* ídem.

⁴⁰³ *Kol baramá Ab* 5780.

⁴⁰⁴ Rab Shemuel Iosef Shtitzberg.

Hay quien dice que en caso de contacto estrecho, debe empezar el ayuno, interrumpiéndolo si se siente mal⁴⁰⁵.

15) Un anciano que no tiene fuerzas, hay quien dice que debe ir comiendo por medidas⁴⁰⁶. Otros dicen que puede comer normalmente⁴⁰⁷.

16) Aquellas personas que necesitan tomar medicamentos en forma de pastillas por necesidad de salud, que trate de tomarlas sin agua, si le es imposible, puede poner en el agua algo amargo, por ejemplo, esencia de té concentrado⁴⁰⁸.

17) Una persona sana, que comenzó el ayuno normalmente, pero, durante el transcurso del mismo se siente mal, (por ejemplo, que le sube la fiebre por encima de los treinta y nueve grados o se desmayó o vomitó o se siente muy débil), debe comer inmediatamente⁴⁰⁹.

18) Un enfermo que no comenzó el ayuno, pero, durante el día, siente que se curó estando en condiciones de completarlo, hay discusión si debe concluir el resto del ayuno⁴¹⁰ o no⁴¹¹.

19) Niños pequeños que no llegaron a la edad que están obligados de los preceptos, están exentos del ayuno⁴¹². De todas formas no es bueno darles golosinas y cosas por el estilo en este día⁴¹³.

Los pequeños no tienen prohibido usar zapatos de cuero⁴¹⁴. (Hay quien dice, que hoy en día, al ser que es fácil encontrar zapatos de otro material, es digno educarlos en esto⁴¹⁵).

⁴⁰⁵ Rab Shteren carta del 5 de Ab 5780.

⁴⁰⁶ *Jazon Ovadiá* ídem página 279.

⁴⁰⁷ *Or letzion* ídem respuesta 5.

⁴⁰⁸ *Or letzion* ídem respuesta 11.

⁴⁰⁹ *Aruj Hashuljan* sección 618 inciso 1, *Piske teshubot* ídem fin inciso 1.

⁴¹⁰ *Shebet Haleví* tomo 9 sección 131 inciso 2.

⁴¹¹ *Jut shaní Shabbat* tomo 4 capítulo 93 inciso 8.

⁴¹² Incluso no deben hacerlo por unos días, *Mishna berurá* sección 550 incisos 1 y 5, *Bihur halaja* ídem *dibur hamatjil "hakol jaiabim"*.

⁴¹³ *Jazon Ovadiá* ídem página 66.

⁴¹⁴ *Or letzion* ídem respuesta 16.

⁴¹⁵ *Ashre haish* capítulo 71 inciso 14.

20) Aquel que debe comer en *Tishá beab*, no dice “*anenu*” en la *Amidá*. Sin embargo, si recita el “*Najem*”, (hay quien dice, que incluso en el *Birkat hamazon*, debe decirlo, dentro de la bendición de “*Boné Ierushalaim*”⁴¹⁶; otros opinan, que lo dice dentro de los “*harajaman*”⁴¹⁷).

21) La noche de *Tisha beab*, solo se recita el *Tikún Rajel*, pero, no el *Tikún Lea*⁴¹⁸.

22) Es correcto que duerma en una cama separada a la de su esposa⁴¹⁹. (Incluso hay quien dice, que por la noche debe cuidarse en no tocar a su esposa, como si estuviera *nidá*⁴²⁰). Hay quien dice que debe ser estricto en no pasarle a su esposa cosas directamente de mano en mano⁴²¹. Sin embargo, hay quien opina que no es necesario cuidarse en esto⁴²².

23) Hay quien acostumbra a dormir sobre el suelo, con una piedra bajo su cabeza⁴²³. Otros dicen que si su costumbre era dormir con dos almohadas, que quite una o que coloque una piedra bajo la almohada⁴²⁴. Las embarazadas no están obligadas a esto⁴²⁵.

Día de *Tishá beab*

1) Hay diferentes costumbres en lo que respecta al horario de dirigirse al Templo. Hay quien acostumbra a ir temprano⁴²⁶, mientras que otros van más tarde, para terminar con las *Kinot*, cercano al mediodía⁴²⁷.

⁴¹⁶ *Ramá* sección 557 inciso 1.

⁴¹⁷ *Or letzion* ídem respuesta 7, *Jazon Ovadiá* ídem página 288.

⁴¹⁸ *Ben ish jai* ídem inciso 25.

⁴¹⁹ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 18.

⁴²⁰ *Maguen Abraham* ídem inciso 19.

⁴²¹ *Kaf hajaim* ídem inciso 185 en nombre del *Ben ish jai*.

⁴²² *Jazon Ovadiá* ídem página 306.

⁴²³ *Shuljan aruj* sección 555 inciso 2.

⁴²⁴ *Mordeji Masejet Moed katan*.

⁴²⁵ *Ramá* ídem.

⁴²⁶ *Maguen Abraham* sección 559 inciso 5.

⁴²⁷ *Peri Megadim Eshel Abraham* ídem incisos 3 y 5.

- 2) Al realizar el lavado de manos de la mañana, debe cuidarse de solo lavarse hasta los nudillos⁴²⁸.
- 3) Hay quien dice que no se recita, durante “*Birkot hashajar*”, la bendición de “*Sheasá li kol tzorki*”⁴²⁹. Otros opinan que se debe bendecirla⁴³⁰.
- 4) Durante el rezo de *Shajrit*, se pueden recitar todas las plegarias que se dicen normalmente, por ejemplo, *Perashat hakorbanot*, *Mishnat “heizeu mekoman”* o *Midrash Rabi Ishmael*, (no considerándose como estudio)⁴³¹.
- 5) Se acostumbra a no colocarse los *tefilín* y el *talit*⁴³², durante el rezo de *Shajrit*⁴³³. (El *Talit katan*, debe ser vestido debajo de sus ropas⁴³⁴, por lo menos hasta el mediodía, sin agarrar los *tzitziot* en la bendición de “*Baruj sheamar*” y en la lectura del *Shemá*⁴³⁵).
- 6) Hay lugares que acostumbran a ponerse los *tefilín* en el Templo. Otros se lo ponen en las casas⁴³⁶.

(Aquellos que acostumbran a colocarse los *tefilín* de *Rabenu Tam*, también se los colocan este día).

Aquellos que no acostumbran a ponerse los *tefilín* en el Templo y se le presentó concurrir a un lugar que acostumbran a colocárselo, o así también, el que acostumbra a colocárselos en el Templo y se presenta en un lugar donde no se los colocan, debe comportarse como el lugar al que está concurriendo. Lo mismo se aplica si concurrió a un lugar donde la costumbre es colocárselos en el rezo de *Minha*, y él ya se los colocó en *Shajrit*, debe volver a colocárselos. Aquel que acostumbra a colocárselos en *Minha*, y se presentó en un lugar donde no se los

⁴²⁸ El lavado es con bendición y debe poner intención en que lo realiza para purificarse, *Shuljan aruj* sección 613 inciso 2. Fijarse el motivo que se hace hasta los nudillos en el *Ben ish jai* año 1 *Perashat Toledot* inciso 2.

⁴²⁹ *Ben ish jai* idem inciso 23.

⁴³⁰ *Mishná berurá* sección 554 inciso 31, *Jazon Ovadiá* idem página 361.

⁴³¹ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 4.

⁴³² Sin embargo, nos colocamos el *talit katan* sin bendecir.

⁴³³ *Shuljan aruj* sección 555 inciso 1, el motivo es según el *Midrash*, fijarse *Mishná berurá* idem inciso 1.

⁴³⁴ Fijarse *Shuljan aruj* sección 8 inciso 11.

⁴³⁵ Momentos en los cuales un día normal se besan los *tzitziot*, *Piske teshubot* idem inciso 2 en nombre del *Ribebot Efraim* tomo 1 sección 383. Otros si acostumbran a agarrar los *tzitziot* en estos momentos, *Ribebot Efraim* idem.

⁴³⁶ Fijarse *Shuljan aruj* sección 555 inciso 1 y *Kaf hajaim* idem inciso 4.

colocan, debe ponérselos en su casa antes de ir al Templo. Hay que privarse de dirigirse a un lugar en donde algunos de los concurrentes se colocan los *tefilín* y algunos no⁴³⁷; otros dicen que no hay problema en concurrir a tales lugares⁴³⁸.

7) Hay quien dice que no es necesario leer la *Megilat Hejá* durante el día⁴³⁹. Sin embargo, es bueno que cada uno la lea en forma particular⁴⁴⁰.

De todas formas, nuestra costumbre es leerla en público también durante el día⁴⁴¹. Hay quien la lee antes de la lectura de la *Torá*⁴⁴² y hay quien la lee después⁴⁴³.

8) Hay quien dice que no es apropiado bendecir “*Hagomel*” en *Tishá beab*⁴⁴⁴. Es posible que en el rezo de *Minha* ya pueda bendecir⁴⁴⁵. Hay quien dice que se permite recitar esta bendición⁴⁴⁶. No se le dice “*Mi sheberaj*” a los que suben a la *Torá* en *Shajrit*⁴⁴⁷.

9) Alguien que debe comer en *Tishá beab*, hay discusión si puede subir a la *Torá*⁴⁴⁸.

Según la opinión que no deben subir, si el único *Cohen*⁴⁴⁹ que hay, no ayunó, debe salir del Templo subiendo en su lugar, un Israel. En el caso que solamente haya diez personas en ese

⁴³⁷ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 22, *Jazon Ovadiá* ídem página 370. Fijarse también *Or letzion* tomo 2 capítulo 5 respuesta 11 y capítulo 7 respuesta 38.

⁴³⁸ Ya que no hay problema de “*lo titgodedu*”, fijarse *Baer heteb* sección 693 inciso 9 en nombre del *Neeman Shemuel* sección 10, (también lo trae el *Iad malhaji kelale hadinim* inciso 368), *Tumat Iesharim* sección 170, *Igrot Moshe Oray Jaim* tomo 1 sección 159, *Iejavé daat* tomo 3 sección 36 y tomo 4 sección 36, *Shebet Haleví* tomo 4 fin sección 70, *Sefer mitzvat sefirat haomer* página 22 en nombre del *Maharshadam* y el Rab Shelomo Zalman Oierbaj.

⁴³⁹ Fijarse *Ramá* sección 559 incisos 2 y 4.

⁴⁴⁰ *Maguen Abraham* ídem en nombre del *Shelá*.

⁴⁴¹ *Aruj Hashuljan* inciso 2, *Kaf hajaim* sección 555 inciso 4.

⁴⁴² *Zibje tzedek hajadashot* tomo 3 sección 22.

⁴⁴³ Al ser que es más frecuente la lectura de la *Torá*, (*tadir vesheeno tadir, tadir kodem*). Fijarse *Shuljan aruj* sección 693 inciso 4.

⁴⁴⁴ Incluso que en *ben hametzarim* si puede bendecir. *Kaf hajaim* sección 559 inciso 38, *Or letzion* tomo 3 capítulo 25 respuesta 4.

⁴⁴⁵ Ya que ya se leen versículos de consuelo, *Kaf hajaim* ídem.

⁴⁴⁶ *Jazon Ovadiá* ídem página 389.

⁴⁴⁷ Por motivo de duelo, *Kaf hajaim* ídem inciso 40.

⁴⁴⁸ El *Teshubot vehanhagot* tomo 2 sección 261 y el Rab Kofshitz en nombre del *Jatam sofer Oray Jaim* tomo 1 sección 157 permiten subir a la *Torá*, (fijarse *Baj Oray Jaim* sección 566). Por otra parte hay quien dice que solo pueden subir a la *Torá* las personas que ayunan y completarán el ayuno, fijarse *Ramá* sección 135 inciso 5 y *Shuljan aruj* sección 566 inciso 6.

⁴⁴⁹ Lo mismo se aplica con un *Levi*, subiendo en su lugar un *Cohen*.

lugar, no pudiendo salir, que se quede, subiendo en su lugar un Israel⁴⁵⁰. En el caso que por equivocación, ya lo invitaron a subir, siendo la persona un *Talmid Jajam*, (sabio), que por algún motivo no pudo ayunar, y no desea decirles que no ayunó por sospecha que se genere *jilul Hashem*, (profanación de D-S), puede subir a la *Torá*⁴⁵¹.

10) La recompensa por el ayuno es la caridad que la persona realiza ese día⁴⁵². En *Tisha beab* se debe aumentar más en caridad que en otros ayunos⁴⁵³.

11) Se debe sentarse en el piso hasta el rezo de *Minha*⁴⁵⁴. Hay quien dice que hoy en día, ya se puede sentarse en las sillas, después del rezo de *Shajrit*.

Se dicen las *Kinot* hasta cerca del mediodía⁴⁵⁵.

12) Así como está prohibido comer antes del cumplimiento de un precepto, también está prohibido dormir⁴⁵⁶. Por ello, las personas que no se ponen los *tefilín* por la mañana⁴⁵⁷, hay quien dice que tienen prohibido dormir durante el día, hasta que se pongan los *tefilín* en el rezo de *Minha*⁴⁵⁸. Hay quien permite dormir, (ya que en *Tishá beab* se considera como que el tiempo para ponerse los *tefilín* es en *Minha*)⁴⁵⁹.

13) Aquellos que trabajan en *Tishá beab*, no ven señal de bendición de ese trabajo⁴⁶⁰. Hay quien dice que esto se refiere solo en lugares donde la costumbre es no trabajar⁴⁶¹, mientras que otros opinan que se aplica incluso donde se acostumbra a trabajar⁴⁶².

⁴⁵⁰ Rabi Akiba Iguer en sus respuestas, *Mehadurá kamá* sección 24, *labia Omer* tomo 9 *Oraj Jaim* sección 3 inciso 3, *Jazon Ovadiá arba Taanot* página 108 y fijarse *Jazon Ovadiá iamim noraim* página 349 y *Minhat Shaul Iom Kipur*.

⁴⁵¹ *Mishná berurá* sección 566 inciso 21.

⁴⁵² "Igra detaanita tzidketá", *Mishná berurá* sección 566 inciso 12, *Kaf hajaim* ídem inciso 15.

⁴⁵³ *Moed lekol jai* sección 10 inciso 68.

⁴⁵⁴ *Shuljan aruj* sección 559 inciso 3.

⁴⁵⁵ *Ramá* ídem.

⁴⁵⁶ *Mishná berurá* sección 235 incisos 16 y 17.

⁴⁵⁷ Fijarse *Shuljan aruj* sección 555 inciso 1.

⁴⁵⁸ *Najalat Eliahu* sección 19.

⁴⁵⁹ *Halajot uminhague ben hametzarim* capítulo 7 aclaración 71.

⁴⁶⁰ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 24.

⁴⁶¹ *Jazon Ovadiá* ídem página 322.

⁴⁶² *Maguen Abraham* ídem inciso 27, *Kaf hajaim* ídem inciso 111.

Con respecto al comercio, solo está permitido en los lugares donde se haya acostumbrado a hacerlo, pero, aun así, ellos también deben disminuir en esto⁴⁶³, durante este día⁴⁶⁴.

En caso de haber una feria, que si no vende o compra este día, le traerá pérdidas, le está permitido hacerlo⁴⁶⁵.

14) No se debe saludar a su compañero⁴⁶⁶, (incluso decirle “buen día”⁴⁶⁷). Está permitido preguntarle al enfermo por su salud o así también, en un caso que hay una necesidad específica, se podría interesarse por el bienestar de ciertas personas⁴⁶⁸.

En el caso que una persona lo haya saludado por ignorancia, debe contestarle el saludo, de manera formal y seria⁴⁶⁹.

Está prohibido enviar regalos durante este día⁴⁷⁰.

Con respecto a desearle a su compañero “*mazal tov*”, hay quien lo permite⁴⁷¹, mientras que otros opinan que se lo diga después del mediodía⁴⁷².

Algunos acostumbran a no saludar con el típico “*jazak ubaruj*” a los que suben a la *Torá*, (solamente lo hacen en *Minha*).

Con respecto a consolar a los que se encuentran de duelo, depende de la expresión que les diga: si les dice “*tenujamu min hashamaim*”, (que tengan consuelo del cielo), lo mejor es decírselos después del mediodía. Si les dice “*Hamakom ienajem etjem betoj shear abelé Tzión veierushalaim*”, (que Hashem los consuele junto a los demás dolientes de Israel), se lo puede decir incluso antes del mediodía⁴⁷³.

⁴⁶³ Ya que como adelantamos, incluso desde que entra el mes de *Ab* se debe disminuir el comercio.

⁴⁶⁴ *Shuljan aruj* ídem inciso 22.

⁴⁶⁵ *Jazon Ovadiá* ídem página 323.

⁴⁶⁶ *Shuljan aruj* sección 554 inciso 20.

⁴⁶⁷ *Mishna berurá* ídem inciso 41.

⁴⁶⁸ *Halijot Shelomo ben hametzarim* capítulo 15 *Orjot halaja* aclaración 30.

⁴⁶⁹ *Shuljan aruj* ídem.

⁴⁷⁰ *Mishná berurá* ídem.

⁴⁷¹ Incluso dándole la mano, ya que esto no se considera un saludo, sino, una bendición. *Halijot Shelomo* ídem.

⁴⁷² Rab Moshe Fainshtein en *Shematata demoshe* página 434.

⁴⁷³ *Igrot Moshé Oraj Jaim* tomo 5 sección 20 inciso 22.

15) Hay quien dice que no se debe leer *Tehilim* este día⁴⁷⁴. Otros opinan que solo no se pueden leer si lo hace por orden, como es su costumbre todos los días, (a no ser que lo haga en el horario de *Minha*), pero, si lee en forma de pedido, lo puede hacer⁴⁷⁵.

16) Hay quien dice que las mismas personas que subieron a la *Torá* en *Shajrit* suben nuevamente en *Minha*⁴⁷⁶.

17) Cuando se realiza *Minha* durante la media hora anterior a la puesta del sol, se realiza la bendición de los *Cohanim*⁴⁷⁷. Si un *Cohen* no realizó el ayuno⁴⁷⁸, no dice la bendición, debiendo salir antes que el *jazán* llegue a *Retze*⁴⁷⁹.

18) Cuando los *Cohanim* se lavan las manos para decir la bendición, se pueden lavar las manos en su totalidad. Pero, los *Leviim* que les lavan las manos a los *Cohanim*, que en este caso, no se laven antes⁴⁸⁰.

Motzae Tishá beab

1) El ayuno concluye con la salida de las estrellas⁴⁸¹. No se agrega tiempo del día posterior a *Tishá beab*⁴⁸². No se debe alivianar en permitir los trabajos prohibidos hasta la salida de las estrellas⁴⁸³.

⁴⁷⁴ *Or letzion* ídem capítulo 29 respuesta 1.

⁴⁷⁵ Fijarse *Mishná berurá* sección 554 inciso 7, *Jazon Ovadiá* ídem página 311.

⁴⁷⁶ Ya que en *Minha* se leen versículos de consuelo, fijarse *Masejet Taanit* página 30 b, *Nahar Mitzraim halajot Tisha beab* sección 17. Otros dicen que el motivo es para decirles el "*Mi sheberaj*" que no dijeron en *Shajrit*, *Otzar Dinim Uminhaguim* página 451.

⁴⁷⁷ *Shuljan aruj Oraj Jaim* sección 129 inciso 1, *Ben ish jai* año 1 *Perashat Tetzavé* inciso 23.

⁴⁷⁸ Incluso por causa de un percance o que sin querer comió.

⁴⁷⁹ *Od Iosef jai Perashat Vaiakel* inciso 7, *Kaf hajaim* sección 129 inciso 5 y *Minhat Shaul halajot Purim*.

⁴⁸⁰ *Or letzion* capítulo 29 respuesta 12.

⁴⁸¹ *Shuljan aruj* sección 553 inciso 2 y fijarse *Shuljan aruj* sección 562 inciso 1 y *Hagahot Maimoniot halajot Taanit* capítulo 1 inciso 14.

⁴⁸² *Mishná berurá* ídem inciso 3, *Kaf hajaim* inciso 9.

⁴⁸³ *Jazon Ovadiá* ídem página 303.

2) Hay quien acostumbra a lavarse toda la mano por la noche, ya que durante el día, no pudo realizar el lavado en forma completa sino solo hasta los nudillos⁴⁸⁴.

3) Hay quien acostumbra a no recitar la bendición de *Birkat halevaná*, (bendición de la luna), en *motzae Tishá beab*⁴⁸⁵. Otros si acostumbran a recitarla⁴⁸⁶, (hay quien dice que antes de bendecir, se debe probar algún bocado⁴⁸⁷ y ponerse los zapatos. De todas formas, si por causa de esto ya no podrá bendecir en público, es mejor que bendiga en congregación en ayuno, antes que solo⁴⁸⁸).

En un lugar donde suele estar nublado y tiene la posibilidad de bendecir antes del nueve de *Ab*, que bendiga en ese momento⁴⁸⁹.

4) Ya fueron aclaradas con anterioridad como son las leyes con respecto a *motzae Tishá beab*. Con respecto a mantener relaciones maritales esta noche, si bien no está prohibido, no es apropiado, (además, según la medicina no es bueno mantener relaciones después de un ayuno), a no ser en la noche de la *mikve*⁴⁹⁰.

5) En un futuro, cuando venga el *Mashiaj*, todos los ayunos serán anulados convirtiéndose en días alegres⁴⁹¹.

⁴⁸⁴ Sin embargo, esto no es una obligación, *Ben ish jai* ídem inciso 28.

⁴⁸⁵ Ya que no nos encontramos con alegría, *Ramá* sección 426 inciso 2.

⁴⁸⁶ Para mostrar que así como la luna se renueva, también el *Bet Hamikdash* será reconstruido. Se debe bendecir cuando la luna ya proyecta sombra sobre el piso o con la salida de las estrellas, *Ben ish jai* ídem, *Or letzion* ídem respuesta 25, *Jazon Ovadiá* ídem página 410.

⁴⁸⁷ *Shebut laakov* tomo 2 sección 11.

⁴⁸⁸ *Jazon Ovadiá* ídem y página 411.

⁴⁸⁹ *Jazon Ovadiá* ídem página 412.

⁴⁹⁰ *Mishna berurá* sección 558 inciso 2 y *Kaf hajaim* ídem inciso 7.

⁴⁹¹ *Tosefta Taanit* capítulo 3 inciso 13. Fijarse *Ishaiahu* capítulo 60 versículos 20 y 22 y capítulo 62 versículo 3.

Nueve de *Ab* que cae en *Shabbat*

Leyes con respecto a la semana que cae el nueve de *Ab*

- 1) Hay discusión si en un caso así, que *Tishá beab* es postergado para el domingo, se considera a la semana anterior como la semana de *Tishá beab* o no. La costumbre es que en años como estos, no consideramos a esta semana como la semana que cae *Tishá beab*, teniendo estos días la misma categoría que los demás del mes de *Ab*⁴⁹². No obstante, es mejor cuidarse de no cortarse el pelo y la barba⁴⁹³, (hay quien dice que alcanza con cuidarse de esto solo desde el viernes anterior⁴⁹⁴).
- 2) En el caso que *Tishá beab* cae domingo, según todas las opiniones no hay leyes de la semana del nueve de *Ab*⁴⁹⁵.

Shabbat (día nueve de *Ab*)

- 1) Según el *Shulján aruj*⁴⁹⁶, no se practican leyes de duelo este *Shabbat*, incluso cosas ocultadas⁴⁹⁷. Pero, según la idea del *Ramá*⁴⁹⁸ se debe cuidarse en cosas que no son públicas⁴⁹⁹. Hay quien dice que en este caso, incluso los *Sefaradim* es bueno que se comporten como la opinión del *Ramá*⁵⁰⁰.

⁴⁹² *Shuljan aruj* sección 551 inciso 4, *Ben ish jai* año 1 *Perashat Debarim* inciso 12, *Or letzion* tomo 3 capítulo 27 respuesta 6.

⁴⁹³ Para entrar al ayuno en forma de duelo, *Ben ish jai* y *Or letzion* ídem.

⁴⁹⁴ *Jazon Ovadiá* ídem página 224.

⁴⁹⁵ *Maguen Abraham* ídem inciso 17, *Mishná berurá* ídem inciso 38.

⁴⁹⁶ Sección 554 inciso 19.

⁴⁹⁷ Por ello estarían permitidas las relaciones maritales.

⁴⁹⁸ Ídem.

⁴⁹⁹ Por ello, debería cuidarse de mantener relaciones, sin embargo, hay casos que se permite, fijarse *Maguen Abraham* ídem inciso 20, *Mishná berurá* ídem en *Shaar hatziun* inciso 46, *Kaf hajaim* ídem incisos 88 y 89, *Jazon Ovadiá* ídem página 304, *Minhat Shaul halajot nidá* páginas 169 y 173. Con respecto a tocar a su mujer, hay discusión si se puede o no, el *Maharil Diskin* en *Kuntras ajarón* sección 5 inciso 67 prohíbe, mientras que el *Mekor Jaim* inciso 19 permite.

⁵⁰⁰ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 17.

2) Según la idea del *Shulján aruj*, está permitido lavarse cara, manos y pies con agua caliente que fue calentada víspera de *Shabbat*, así también como todo su cuerpo con agua fría. Pero según la opinión del *Ramá*, no se permite bañarse con agua caliente, teniendo permitido hacerlo solo con agua fría la cara, manos y pies⁵⁰¹.

Aquellos que acostumbran a ir a la *mikve* todos los sábados, tienen permitido hacerlo también durante este *Shabbat*⁵⁰².

3) Hay quien dice que está permitido estudiar después del mediodía⁵⁰³. Otra idea permite estudiar después de este horario, solo las cosas permitidas en *Tishá beab* mismo⁵⁰⁴. Otra opinión más estricta, dice que durante todo el *Shabbat* solo se debe estudiar temas que están permitidos el nueve de *Ab* mismo⁵⁰⁵.

Está permitido leer *Shenaim mikrá veejad targum*, (la porción semanal, que se lee dos veces en hebreo y una en arameo), incluso después del mediodía⁵⁰⁶.

Con respecto a los cursos que se dictaminan de manera fija luego del mediodía, hay quien dice que está permitido mantenerlos⁵⁰⁷. Hay quien dice, que en la medida de lo posible se debe estudiar en estos cursos las leyes de este día⁵⁰⁸. Otros opinan que estos cursos se deben anular, siempre y cuando no haya sospecha de *bitul Torá*, (o sea, que la gente no estudiará y se anulará de la *Torá*)⁵⁰⁹.

⁵⁰¹ *Taz* sección 554 inciso 9, *Minhat Jenuj* precepto 313 inciso 11, *Mishná berurá* ídem inciso 39.

⁵⁰² *Halajot uminhague ben hametzarim* página 146, Rab Eliashiv.

⁵⁰³ *Ben ish jai* ídem inciso 18.

⁵⁰⁴ *Ramá* sección 553 inciso 2, *Mishna berurá* ídem inciso 9. Pero, aquellos que estudian después del mediodía no pierden su pago, *Taz* ídem inciso 2, *Mishná berurá* ídem inciso 10.

⁵⁰⁵ *Maguen Abraham* sección 553 inciso 7, fijarse *Bihur halaja* ídem *dibur hamatjil* “*velajen im jal*”.

⁵⁰⁶ *Kaf hajaim* sección 553 inciso 19, Fijarse las palabras del *Jazon ish* más adelante.

⁵⁰⁷ Ya que si se anularían, sería como hacer duelo en público. *Dibre iatzib Oraj Jaim* sección 241.

⁵⁰⁸ *Nejamat Israel* página 147 en nombre del Rab Nisim Karelitz.

⁵⁰⁹ El motivo es para no hacer en público contra la idea del *Ramá*, *Torat Hamoadim* sección 553 inciso 5 en nombre del Rab Eliashiv.

Con respecto al día viernes, ocho de *Ab*, después del mediodía, hay quien permite estudiar normalmente⁵¹⁰. Hay quien prohíbe estudiar normalmente este año incluso desde el viernes al mediodía, incluido *Shenaim mikrá veejad targum*, (solo en el caso que no lo hizo antes del mediodía, puede hacerlo después)⁵¹¹.

4) Según el *Shulján aruj*, está permitido pasear durante este *Shabbat*⁵¹². Otros dicen que es mejor cuidarse en esto⁵¹³.

Si el nueve de *Ab* cae domingo, no se puede pasear en *Shabbat* después del mediodía⁵¹⁴.

5) Incluso que hay quien permite recitar la bendición de *Sheejeianu* durante los *Shabatot* de *ben hametzarim*, este sábado es más estricto al respecto⁵¹⁵. Otros opinan que también este *Shabbat* se la puede recitar⁵¹⁶.

6) Hay quien permite durante este sábado, tomar pastillas o píldoras⁵¹⁷ que hacen más fácil la realización del ayuno⁵¹⁸. Otros permiten, solo si previamente se tritura la pastilla y se mezcla totalmente con la comida o bebida, de tal manera que no es notoria⁵¹⁹.

7) Hay que adelantar el horario del rezo de *Minha*, para dejar tiempo para culminar la *seudá shelishit*, antes de la puesta del sol.

⁵¹⁰ Ya que el motivo de la prohibición era para no entrar al nueve de *Ab* de forma alegre, por lo cual, este motivo queda anulado este año que toca *Shabbat*, *Leket iosher oraj Jaim* página 110, *Melamed lehoil* tomo 1 sección 111.

⁵¹¹ *Orjot Rabenu* tomo 2 página 136 en nombre del *Jazon ish*.

⁵¹² *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 18.

⁵¹³ *Birke Iosef* sección 553 inciso 5, *Jazon Ovadiá* ídem página 333.

⁵¹⁴ *Ramá* sección 553 inciso 2.

⁵¹⁵ *Mishná berurá* sección 551 inciso 98.

⁵¹⁶ *Iosef ometz* sección 861.

⁵¹⁷ No habiendo problema de *refuá*, (curación), en *Shabbat*, ya que, en realidad esta persona se considera sana, y esta pastilla provoca mantener la energía en su cuerpo, no considerándose esto como una curación, fijarse *Shuljan aruj* sección 328 inciso 37.

⁵¹⁸ *Migdanot Eliahu* tomo 2 sección 133. Tampoco hay problema de preparar para *jol*, (*hajaná*), ya que él quiere que la pastilla empiece a realizar su efecto dentro de *Shabbat* mismo, *Orjot Shabbat* capítulo 22 aclaración 284, *Piske teshubot* sección 328 inciso 63 aclaración 510, fijarse también *Shuljan Shelomó halajot Shabbat* sección 328 aclaración 1.

⁵¹⁹ *Shuljan Shelomó iniane refuá* tomo 2 página 174, *Orjot Shabbat* capítulo 20 inciso 131 y capítulo 22 inciso 186 en nombre del Rab Eliashiv y del Rab Vozner.

- 8) En el rezo de *Minha* no se dice “*Tzidkatejá*”⁵²⁰.
- 9) Se puede comer carne y tomar vino durante la *seudá shelishit*⁵²¹, incluso aquel que no acostumbra a hacerlo durante el año⁵²². El que se priva de comer carne en este *Shabbat* como costumbre de duelo, se le considera una transgresión. Está permitido hacer la *seudá* junto con sus compañeros y realizar el *zimún*⁵²³.
- 10) Una vez que se pone el sol, está prohibido comer⁵²⁴. Sin embargo, si no se puso el sol, puede comer incluso que ya haya realizado el *Birkat hamazon*⁵²⁵, a no ser que ya haya realizado el rezo de *Arvit*, que se considera como que ya recibió el ayuno⁵²⁶.
- 11) Está permitido realizar el lavado de *maim ajaronim*, (“aguas posteriores”, que se realizan después de comer pan), incluso después de la puesta del sol⁵²⁷.
- 12) Al ser que está prohibido preparar de *Shabbat* para día de semana, no se puede preparar el Templo para el rezo de *Arvit*⁵²⁸ hasta la salida de las estrellas. Algunos permiten hacerlo luego de la puesta del sol⁵²⁹.
- Por este mismo motivo, no se debe cambiar sus ropas y zapatos hasta que termine *Shabbat* y diga “*baruj hamabdil ben kodesh lejol*”⁵³⁰. Otros en cambio opinan, que apenas se pone el sol,

⁵²⁰ Ya que al nueve de *Ab* en un futuro se lo considerará como una fiesta, *Shuljan aruj* sección 559 inciso 1, *Ramá* sección 552 inciso 12.

⁵²¹ *Shuljan aruj* sección 552 inciso 10.

⁵²² *Igrot Moshé* tomo 4 sección 112.

⁵²³ *Mishná berurá* ídem inciso 23.

⁵²⁴ *Ramá* sección 552 inciso 10, *Mishná berurá* ídem inciso 24.

⁵²⁵ *Shaar hatziun* sección 553 inciso 7.

⁵²⁶ *Maguen Abraham* sección 299 inciso 9, *Mishná berurá* ídem inciso 32.

⁵²⁷ Ya que no es un lavado por placer, sino por el precepto.

⁵²⁸ Por ejemplo ir sacando el *parojet*.

⁵²⁹ *Jazon Ovadiá* ídem página 333.

⁵³⁰ Fijarse *Ramá* sección 553 inciso 2 y *Jazon Ovadiá* ídem página 334.

hay que sacarse los zapatos de cuero⁵³¹, y cuando salen las estrellas se pone los zapatos de *Tishá beab*⁵³².

13) Aquel que compró zapatillas para el nueve de *Ab* recién el día viernes a última hora, es mejor que las estrene directamente el día domingo⁵³³, ya que si las estrena en *Shabbat*, se podría considerar como una preparación para *jol*⁵³⁴, (además que se vería como duelo⁵³⁵).

Motzae Shabbat (día diez de *Ab*)

1) Se atrasa el rezo de *Arvit*, para darle tiempo a la gente que cambie sus vestiduras⁵³⁶ y zapatos⁵³⁷.

2) Dentro del rezo de *Arvit*, se recita la *Habdala*, (“*Atá jonantanu*”)⁵³⁸. En el caso que olvidó de decirla, no es necesario repetir la *Amidá*⁵³⁹.

3) Las mujeres que no acostumbren a rezar *Arvit*⁵⁴⁰, antes de realizar algún trabajo deben decir, “*baruj hamabdil ben kodesh lejol*”⁵⁴¹.

4) Luego de la *Amidá* de *Arvit* no se dice “*vihi noam*”⁵⁴².

⁵³¹ No obstante, las ropas no es necesario cambiárselas, sino con la salida de las estrellas.

⁵³² Sin embargo, cuando se saca los zapatos de cuero, que lo haga de una manera que no se note que lo hace por el ayuno, por ejemplo que se los quite para recostarse, *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 28 inciso 85 aclaración 189, *Or letzion* tomo 3 capítulo 28 respuesta 4.

⁵³³ Ya que este “estreno”, no le trae una alegría especial, al ser que lo hace por necesidad.

⁵³⁴ Ya que, verdaderamente las estrena para no tener que estrenarlas al día siguiente y no por necesidad misma del *Shabbat*.

⁵³⁵ Fijarse *Shuljan aruj* sección 554 inciso 19.

⁵³⁶ Al ser que se debe poner la ropa de *jol*.

⁵³⁷ *Jazon Ovadiá* ídem página 335.

⁵³⁸ Incluso que luego no es posible bendecir sobre la copa de vino, *Ramá* sección 559 inciso 1.

⁵³⁹ Al ser que recitará la *Habdala* al término de ayuno, *Mishná berurá* sección 556 inciso 2.

⁵⁴⁰ Y por lo tanto no dicen la *Habdala*.

⁵⁴¹ *Mishná berurá* sección 556 inciso 2.

⁵⁴² Al ser que este texto fue estipulado por la construcción del *Bet Hamikdash*, *Shuljan aruj* sección 559 inciso 2, *Mishná berurá* ídem inciso 7.

- 5) La costumbre es que los hombres realizan la bendición de “*boré mehoré haesh*” en el Templo, antes de la lectura de la *Meguilat Hejá*⁵⁴³. Por su parte, las mujeres que bendigan en sus hogares⁵⁴⁴.
- 6) La noche del sábado, no se debe lavar los utensilios que utilizó en *Shabbat*, a no ser que los necesite en ese momento, como por ejemplo, para darle de comer a los niños⁵⁴⁵. Recién después del mediodía, puede lavar estos utensilios⁵⁴⁶.
- 7) Los pequeños que no realizan el ayuno, hay quien dice que pueden comer directamente sin realizar la *Habdala*⁵⁴⁷. Sin embargo, hay quien opina que deben realizarla para que se eduquen en el cumplimiento de los preceptos⁵⁴⁸.
- 8) Una mujer que esté exenta del ayuno, hay quien dice que realice la *Habdala* para sí misma⁵⁴⁹. Otros opinan que como hay opiniones que sostienen que las mujeres están exentas de la *Habdala*⁵⁵⁰, lo mejor en estos casos, es que le pida a un hombre que la saque con la obligación, siendo ella quien tome la copa de vino⁵⁵¹.
- 9) Alguien que no realiza el ayuno debe realizar la *Habdala* en *motzaé Shabbat*⁵⁵². En el caso que sabe⁵⁵³ que solo hará el ayuno hasta el mediodía, hay discusión se debe realizar la *Habdala* el

⁵⁴³ *Mishna berurá* sección 556 inciso 1 y *Kaf hajaim* ídem inciso 3, el motivo es para hacerlo en público.

⁵⁴⁴ *Kaf hajaim* sección 296 inciso 55, *Jazon Ovadiá* ídem página 344 y *Shebet Haleví* tomo 7 sección 77 inciso 2. Fijarse *Bihur halaja* sección 296 inciso 8 *dibur hamatjil* “lo” que opina que las mujeres están exentas de la bendición de “*boré mehoré haesh*”.

⁵⁴⁵ Es correcto que utilice guantes de goma al momento del lavar, para que no se laven sus manos.

⁵⁴⁶ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 14.

⁵⁴⁷ *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 62 inciso 45.

⁵⁴⁸ Según esto, si hay varios niños el más grande realiza la *Habdala* para los demás, *Dibre iatzib Oraj Jaim* sección 243, *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 8, *Jazon Ovadiá* ídem página 352.

⁵⁴⁹ *Jazon Ovadiá* ídem página 352, *Kara alai Moed* capítulo 7 aclaración 19 en nombre del Rab Nisim Karelitz.

⁵⁵⁰ Ver *Shuljan aruj* sección 296 inciso 8.

⁵⁵¹ *Mishne halajot* tomo 7 sección 39, fijarse *Shebet Haleví* tomo 8 sección 129.

⁵⁵² *Keneset hagedola* sección 71.

⁵⁵³ Pero, en el caso que duda si podrá completar el ayuno, que realice la *Habdala* al día siguiente.

sábado por la noche⁵⁵⁴, (y luego de beber la copa de vino, empieza con el ayuno), o si lo mejor es que la recite al día siguiente⁵⁵⁵.

10) Una persona incapacitada de realizar el ayuno, al realizar la *Habdala* el sábado por la noche, puede sacar de la obligación a su familia⁵⁵⁶.

11) El que debe recitar la *Habdala* el sábado por la noche, omite los versículos que se suelen decir al comienzo⁵⁵⁷, comenzando directamente de la bendición de *Bore peri haguefen*⁵⁵⁸.

Hay quien dice que realice la *Habdala* únicamente con vino⁵⁵⁹, otros dicen que también la puede realizar con jugo de uva o cerveza⁵⁶⁰; mientras que otra opinión sostiene que la debe realizar solo con cerveza⁵⁶¹, (dada la prohibición de tomar vino).

Realiza la bendición de *Bore mehoré haesh*, pero, no la de *besamim*, (perfumes)⁵⁶².

12) Un niño que cumple los trece años el día domingo, (diez de *Ab*), según una opinión está exento del ayuno, ya que este es en compensación del día anterior, en el cual estaba exento⁵⁶³. Pero, según la mayoría de las autoridades⁵⁶⁴, está obligado a ayunar⁵⁶⁵.

⁵⁵⁴ *Keneset hagedola* ídem en nombre del *Bae jaie* sección 21.

⁵⁵⁵ *Kaf hajaim* sección 556 inciso 9, fijarse *Minhat Itzjak* tomo 10 sección 31 inciso 9.

⁵⁵⁶ *Birke Iosef* sección 556 inciso 3, *Moed Iekol jai* sección 10 inciso 49.

⁵⁵⁷ Ya que son versículos de alegría.

⁵⁵⁸ *Jazon Ovadiá* ídem página 338.

⁵⁵⁹ *Orjot Rabenu* tomo 2 página 145, Staipier. Ya que sostiene que hoy en día, no se puede reemplazar el vino por otra bebida, (*Jamar mediná*).

⁵⁶⁰ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 8, de todas formas, si lo hace con vino o jugo de uva, es mejor que se lo dé para tomar a un niño.

⁵⁶¹ *Kaf hajaim* sección 556 inciso 9, a no ser que se lo dé de beber a un niño, que en ese caso puede realizar la *Habdala*, incluso con vino o jugo de uva.

⁵⁶² Ya que se considera un deleite, *Shuljan aruj* sección 556 inciso 1.

⁵⁶³ *Abne nezer Oraj Jaim* tomo 2 sección 426, *Maharsham* tomo 3 sección 363.

⁵⁶⁴ Fijarse *Halajot jag vejag halajot uminhague ben hametzarim* capítulo 8 aclaración 9 en nombre del Rab Eliashiv.

⁵⁶⁵ Fijarse Respensas del *Rashba* tomo 1 sección 520, *Shebet Haleví* tomo 4 sección 72 y tomo 6 sección 71. En especial se debe tomar en cuenta que la mayoría del *Bet Hamikdash*, se quemó el día 10 de *Ab*, *Dibre Malkiel* tomo 5 sección 130. Fijarse también *Tzitz Eliezer* tomo 9 sección 27 y este mismo ensayo en lo que escribimos con respecto al ayuno del 17 de *Tamuz*.

13) Incluso en los lugares que acostumbran a que el enfermo que no corre peligro, realice igualmente el ayuno, en este caso, que el ayuno se pasa para el domingo, no deben ser estrictos al respecto⁵⁶⁶. (Hay quien dice que disminuya un poco con respecto a la comida, para unirse a la congregación⁵⁶⁷).

14) Hay quien dice que las embarazadas⁵⁶⁸ y las que dan de mamar no están obligadas a realizar el ayuno, cuando este se pasa para el domingo⁵⁶⁹. Sin embargo, si pueden, es bueno que realicen el ayuno hasta el mediodía para asociarse con la congregación⁵⁷⁰.

Otra opinión sostiene que deben ayunar como todos los años⁵⁷¹.

15) Con respecto a la parturienta o a la que sufrió de un aborto, su ley es igual a la de todos los años⁵⁷².

16) Si acontece un *brit milá* el domingo, si lo realizarán después del mediodía, el padre del niño, el *mohel* y el *sandak*, solo ayunan hasta el mediodía, realizan el rezo de *Minha*, hacen *Habdala* sobre una copa de vino⁵⁷³. Aquel que recita la bendición del vino en el momento del *brit milá*, deberá efectuar la *Habdala* con anterioridad, sobre otra copa de vino⁵⁷⁴.

(Hay quien dice que la costumbre es que al momento de la realización del *brit*, el *mohel* realiza la *Habdala* sacando con la obligación a toda la congregación, que ya no necesitará volver a realizarla al terminar el ayuno⁵⁷⁵).

En el caso, que deban realizar el *brit milá* antes del mediodía⁵⁷⁶, pueden comer inmediatamente después del *brit*, incluso antes del mediodía⁵⁷⁷.

⁵⁶⁶ *Maguen Abraham* sección 554 inciso 9, *Mishná berurá* ídem inciso 14. El motivo trae el *Abne nezer Oraj Jaim* sección 427, es que el ayuno pasa a ser un orden rabínica, y deja de ser *midibré Kabalá*.

⁵⁶⁷ *Jatam sofer Oraj Jaim* sección 157. Obviamente que a esta persona le recaen el resto de las prohibiciones, como por ejemplo, vestirse zapatos de cuero.

⁵⁶⁸ Incluso al principio del embarazo.

⁵⁶⁹ *Shebut laakov* tomo 3 sección 37, *Bihur halaja* sección 559 inciso 9 *dibur hamatjil "veeno mashlim"*, *Jazon Ovadiá* ídem página 60. Fijarse también *Torat Haioledet* capítulo 48 inciso 4.

⁵⁷⁰ *Halijot Shelomó* capítulo 16, *Debar halaja* inciso 9 y *lejavé daat* tomo 3 inciso 40.

⁵⁷¹ *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 3, fijarse *Kobetz Or Hatorá Tamuz* 5776.

⁵⁷² Fijarse con anterioridad en las leyes de *Tisha beab* que cae día de semana.

⁵⁷³ *Shuljan aruj* sección 559 inciso 9, *Mishná berurá* inciso 37.

⁵⁷⁴ Ya que no se debe utilizar la misma copa para las dos cosas, *Jazon Ovadiá* ídem página 351.

⁵⁷⁵ *Or letzion* ídem.

⁵⁷⁶ Ya que lo que no comen cuando el ayuno es después del mediodía es solo para unirse a la congregación, pero, en realidad podrían comer.

⁵⁷⁷ *Or letzion* ídem.

Lo mejor es realizar el *brit milá* luego de recitar las *Kinot*⁵⁷⁸.

A pesar de que tienen permitido comer, que no hagan una *seudá* grande, como se acostumbra en los demás días⁵⁷⁹.

Luego de comer hay discusión si en el *Birkat hamazon*, debe recitar el texto de "*Najem*"⁵⁸⁰ o no, (sin embargo, es bueno que lo realice dentro de los "*Harajaman*"⁵⁸¹).

Si los partícipes del *brit* desean continuar con el ayuno, hay quien dice que pueden hacerlo⁵⁸², mientras que otra opinión sostiene que deben cortar el ayuno, ya que se considera para ellos como un *lom tob*⁵⁸³.

Los protagonistas⁵⁸⁴ del *brit*, tienen permitido bañarse por honor al acontecimiento⁵⁸⁵. También tienen permitido usar zapatos de cuero después del mediodía⁵⁸⁶. Otros dicen que es mejor que no usen zapatos de cuero⁵⁸⁷, incluso en el momento mismo del *brit*⁵⁸⁸.

En el caso que el *brit* que se realiza el domingo, no es el en noveno día del nacimiento del niño, hay quien dice que deben completar el ayuno⁵⁸⁹. Otros opinan que también en este caso pueden cortar el ayuno⁵⁹⁰.

⁵⁷⁸ *Shuljan aruj* sección 559 inciso 7 y *Jazon Ovadiá* ídem página 404, el motivo es para ser ágil en el cumplimiento de las *mitzvot*.

⁵⁷⁹ *Mishná berurá* sección 559 inciso 36.

⁵⁸⁰ *Ramá* sección 557 inciso 1.

⁵⁸¹ *Or letzion* ídem respuesta 7, *Jazon Ovadiá* páginas 288 y 290.

⁵⁸² *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 9.

⁵⁸³ *Jazon Ovadiá* ídem página 394.

⁵⁸⁴ El padre del niño, *mohel* y *sandak*.

⁵⁸⁵ *Shebet Haleví* tomo 7 sección 77.

⁵⁸⁶ *Shebet Haleví* ídem.

⁵⁸⁷ Por causa de aquellas personas que los ven y no saben que tienen un *brit milá*, *Eben Israel* sobre *Mishná berurá* inciso 38.

⁵⁸⁸ Incluso en un caso que el nueve de *Ab* se pasa para el domingo, *Jazon Ovadiá* ídem página 396.

⁵⁸⁹ *Kaf hajaim* sección 559 inciso 69.

⁵⁹⁰ *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 62 aclaración 116 en nombre del Rab Shelomo Zalman Oierbaj.

Hay quien acostumbra a llamar al niño que se le realiza el *brit milá* en *Tishá beab* con el nombre de “Menajem”⁵⁹¹. (Así como se acostumbra a llamar a un niño que se le hace el *brit milá* en *Purim* con el nombre de “Mordejai”)⁵⁹².

17) En el caso de que deba realizar un *Pidion haben*, (“rescate del primogénito”), el día domingo diez de *Ab*, el padre del niño y el *Cohen*, no necesitan completar el ayuno. Esto se aplica solo al caso que el día treinta y uno desde el nacimiento del niño cae el domingo, pero, en el caso que no sea el día justo, incluso que el día treinta y uno cayó en *Shabbat*, (el día anterior), deben completar el ayuno⁵⁹³. Hay quien dice, que el *Pidion* se acostumbra a realizarse cercano al anochecer, recitando la bendición de *Sheejeianu* y luego, al finalizar el ayuno, que realicen la *seudá*⁵⁹⁴. Otros acostumbran a realizar el *Pidion* recién al anochecer⁵⁹⁵.

Domingo a la noche (día once de *Ab*)

1) Al finalizar el ayuno, se recita la *Habdálá* sobre una copa de vino, sin bendecir sobre la vela ni sobre el perfume⁵⁹⁶.

Está permitido tomar el vino por sí mismo, sin necesidad de dárselo a un niño⁵⁹⁷.

2) Incluso que se olvidó de realizar la *Habdálá*, (*Atá jonantanu*), en la *Amidá* de *Arvit* del sábado a la noche, no debe recitarla en el rezo de *Arvit* posterior al ayuno⁵⁹⁸.

3) Según la costumbre *Sefaradí* está permitido comer carne y tomar vino, al finalizar el ayuno⁵⁹⁹.

Para la costumbre *Ashkenazí*, no se debe comer carne ni tomar vino en la noche posterior al

⁵⁹¹ En hebreo viene de la raíz de la palabra “consuelo”.

⁵⁹² *Jazon Ovadiá* ídem página 396.

⁵⁹³ Ya que el *Pidion* no se está realizando en el día que debe hacerse por defecto, *Mishna berurá* sección 559 inciso 38.

⁵⁹⁴ *Shebet Haleví* tomo 6 sección 70 inciso 11.

⁵⁹⁵ Incluso cuando el ayuno se posterga para el domingo, *Halijot Shelomó ben hametzarim* capítulo 15 inciso 15.

⁵⁹⁶ *Shuljan aruj* sección 556 inciso 1.

⁵⁹⁷ *Mishná berurá* ídem inciso 3.

⁵⁹⁸ *Mishná berurá* ídem.

⁵⁹⁹ Al ser que ya es día 11 de *Ab*, *Birke Iosef* sección 558 inciso 2, *Kaf hajaim* sección 551 inciso 208 inciso 19, *Or letzion* tomo 3 capítulo 29 respuesta 26, *Jazon Ovadiá* ídem página 414.

ayuno, debiendo esperar hasta el día siguiente⁶⁰⁰. (Hay *Sefaradim* que también acostumbran de esta manera⁶⁰¹). Según todas las opiniones se puede tomar el vino de la *Habdala*⁶⁰².

4) Está permitido cortarse el pelo y afeitarse inmediatamente después del ayuno⁶⁰³. Lo mismo se aplica a bañarse y usar ropa lavada⁶⁰⁴. También se puede escuchar música⁶⁰⁵ y recitar la bendición de *Sheejeianu*⁶⁰⁶.

5) Hay quien dice que se debe evitar tener relaciones maritales esta noche⁶⁰⁷, (once de *Ab*), además, según la medicina puede resultar perjudicial para la salud⁶⁰⁸.

⁶⁰⁰ Por motivo del duelo del día anterior, *Ramá* sección 558 inciso 1.

⁶⁰¹ Rab Mordejai Eliahu en *Sefer lamim uzmanim*.

⁶⁰² *Mishná berurá* sección 556 inciso 3.

⁶⁰³ *Mishná berurá* sección 558 inciso 4.

⁶⁰⁴ *Shemirat Shabbat kehiljetá* capítulo 62 inciso 48, *Jazon Ovadiá* ídem página 415.

⁶⁰⁵ Fijarse *Mishná berurá* en *Shaar hatziun* sección 558 inciso 4.

⁶⁰⁶ *Kaf hajaim* sección 551 inciso 208, *Shebet Haleví* tomo 6 sección 70 inciso 10.

⁶⁰⁷ Por el duelo del día. Si toca la noche de la *mikve* obviamente está permitido. *Keneset hagedola* sobre el *Tur* sección 240.

⁶⁰⁸ Teniendo en cuenta la debilidad que le causa el ayuno, *Kaf hajaim* sección 558 inciso 7. Ya aclaramos que si toca *mikve* está permitido.

Leyes en relación al recuerdo de la destrucción del *Bet Hamikdash*

Con respecto a dejar una cierta medida de la pared sin cal o pintura

1) A lo largo del *Talmud*⁶⁰⁹, se recuerdan varias prescripciones con respecto al recuerdo de la destrucción del *Bet Hamikdash*. En uno de estos lugares, se recuerda la obligación de dejar una *Amá*, (codo), por una *Amá* de la pared sin ponerle cal. Así también no llenar la mesa de alimentos, (es decir, no traer a la mesa por lo menos un alimento que está acostumbrado en traer habitualmente). Y la orden de que las mujeres no usen todos sus adornos.

El motivo⁶¹⁰ para estas tres prohibiciones nombradas, es para resaltar que en todos sus asuntos debe recordar la destrucción del Templo, en su vivienda, (al dejar una parte sin cal), en su comida, (al no llenar la mesa) y en su vestimenta, (al no colocarse todos sus adornos).

Otro motivo es que la casa representa al *Bet Hamikdash*, (por esto dejamos una parte sin cal, para demostrar su destrucción), la comida nos recuerda a las ofrendas y los adornos a las vestimentas de los *Cohanim*⁶¹¹.

2) El *Jatam sofer*⁶¹² pregunta: ¿qué vieron los *Jajamim* para decretar estos preceptos?, si nosotros vemos que después de la destrucción del primer Templo, lo único que se decretó fueron los cuatro ayunos, y no se ordenó algo que influye en todos los aspectos de la vida de la persona como vemos de las prohibiciones antes mencionadas, (que fueron decretadas luego de la destrucción del segundo Templo).

Responde, que luego de la destrucción del primer Templo, los sabios ya sabían, (por sus profecías), que luego de setenta años se volvería a construir, por eso no quisieron decretar algo tan general,

⁶⁰⁹ Fijarse *Masejet Baba batrá* hoja 60b.

⁶¹⁰ *Torat Jaim Baba batrá* ídem *dibur hamatjil "ela kaj ambru Jajamim"*.

⁶¹¹ ídem.

⁶¹² En sus *Jidushim* sobre *Baba batrá* hoja 60b.

pero, después de la destrucción del segundo Templo, al ser que no sabemos cuándo se volverá a reconstruir, y sabiendo que cada día que no se construye se considera como si se hubiera destruido ese día, los sabios decretaron en forma más incluyente.

3) El versículo dice: “Alégrense junto con ella, (*Ierushalaim*), los que hacen duelo sobre ella”, preguntan los sabios, ¿Por qué las dos veces usa un lenguaje en tiempo presente?, (alégrense y hacen duelo), debería haber dicho, “alégrense los que hicieron duelo” o “se alegrarán los que hacen duelo”. La respuesta es, que de aquí aprendemos que cada día y día que transcurre del exilio, puede ser de alegría o de duelo, ya que cada día es digno para que se reconstruya el *Bet Hamikdash*.

Otra respuesta para este versículo es que el motivo que se renueva en nosotros el duelo por la destrucción del Templo, es justamente que sabemos que se reconstruirá, (por eso, el momento mismo del duelo, se mantiene por la alegría de su reconstrucción, por esto usa las dos veces el lenguaje presente), ya que de otra manera se iría olvidando de nosotros al transcurrir el tiempo, (como un fallecido, que poco a poco se van olvidando de él)⁶¹³.

4) El *laabetz*⁶¹⁴ explica que el no hacer duelo por la destrucción de *Ierushalaim* es suficiente para alargar el exilio. Sobre todo, fuera de la tierra de Israel, debemos poner más hincapié en este tema⁶¹⁵.

5) Como ya dijimos, contamos con varias restricciones en recuerdo al Templo Sagrado.

En el Talmud⁶¹⁶, aparecen tres *baraitot* con respecto al tema: a) No se puede pintar la casa con cal, ni hacer dibujos o figuras. b) Si se mezcla paja o arena con la cal, está permitido, (dado que el color es un poco más oscuro, no quedando tan bello). c) Se debe dejar un codo por un codo sin cal; la *Guemará* detalla ahí, que esto debe ser hecho en la pared que está frente a la puerta.

⁶¹³ *Majatzit hashekel*.

⁶¹⁴ En su *Sidur Bet Iaakov*.

⁶¹⁵ Fijarse Responsas del Rab Akiva Iosef Shelsinguer, *Oraj Jaim* tomo 2 sección 367 página 378.

⁶¹⁶ *Masejet Babá batrá* hoja 60b.

(Este concepto de un codo por un codo, frente a la puerta, lo encontramos también con respecto a aquel que desea adquirir una casa, que le alcanza con pintar esta medida en este lugar, para adquirirla⁶¹⁷, aprendemos de aquí, que este lugar es importante, por eso dejamos en él esta señal en recuerdo al *Bet Hamikdash*⁶¹⁸).

6) El *Rambam*⁶¹⁹, así también como el *Shuljan aruj*⁶²⁰, dictaminaron de la siguiente forma: “Desde que se destruyó el Templo sagrado, dictaminaron los sabios de aquella época, que no se debe edificar una construcción que esté pintada y adornada como los palacios de los reyes, sino que al momento de poner el barro y la cal, debe dejar un lugar de un codo por un codo frente a la puerta”⁶²¹.

7) Según este dictamen, las autoridades rabínicas⁶²² hacen notar el hecho de que mucha gente no acostumbra a dejar esta medida y tratan de buscar un motivo para esto:

Hay quien dice que si mezcla arena o cal, (como es la práctica hoy en día), no es necesario dejar este espacio⁶²³.

No obstante, hay quien discute, contra esta opinión, diciendo que esto no es suficiente para permitir⁶²⁴, (y con más razón en nuestros días, que la arena o paja que mezclan con la cal, no disminuye la calidad de este).

El *Piske teshubot*⁶²⁵, trae otros motivos, como por ejemplo, que al ser que vivimos entre los gentiles y estos ponen hincapié en la integridad de las casas o que nuestro cal es más líquido que el que existía en la época del *Talmud*, por eso hay costumbres que no practican esta ley.

⁶¹⁷ *Masejet Baba batrá* hoja 53b.

⁶¹⁸ *Ialkut dibré Asaf erej ben hametzarim*.

⁶¹⁹ *Halajot Taanit* capítulo 5 inciso 12.

⁶²⁰ Sección 560 inciso 1.

⁶²¹ Fijarse *Tur* sección 560 que discute contra el *Rambam* y fijarse *Kesef Mishne* sobre el *Rambam* lo que contesta. Fijarse también *Mishná berurá* ídem inciso 1.

⁶²² *Kitzur Shuljan aruj* sección 126, *Aruj Hashuljan* sección 560 y *Mishná berurá* ídem inciso 2.

⁶²³ *Aruj Hashuljan* y *Mishná berurá* ídem, según la segunda *baraita* que trajimos anteriormente.

⁶²⁴ *Mishná berurá* ídem, que por esta duda se queda en incógnita con respecto a la costumbre de la gente.

⁶²⁵ Ídem inciso 1. Fijarse ahí, que trae que los lugares de *Ierushalaim* desde donde se ve el lugar del *Bet Hamikdash* no hace falta que acostumbren esto.

El *Kaf hajaim*⁶²⁶ trae que aquellos que practican esta ley, esa casa y sus habitantes tendrán bienestar. Así también, es propicio para tener hijos buenos⁶²⁷.

8) Antiguamente, existía cierta costumbre de pintar este cuadrado de negro, escribiendo sobre él: “en recuerdo de la destrucción del Templo”, muchos grandes *Rabanim* salieron en contra de esta costumbre⁶²⁸.

Sin embargo, hay quien quiere decir la siguiente diferencia: en el caso que pinte la pared de negro de manera prolija está prohibido, pero, si solo pinta para darle un aspecto de “suciedad” a la pared estaría bien⁶²⁹.

Por otra parte, hay quien defiende esta costumbre⁶³⁰. El motivo es que al ser que lo hacen como recuerdo al *Bet Hamikdash*, ya que el color negro representa al duelo, se puede alivianar en esto⁶³¹.

Con respecto a colocar imágenes relacionadas al *Bet Hamikdash*, (como por ejemplo, imágenes del *Kotel hamaaravi*), en el lugar de este cuadrado, si bien, hay autoridades *halájicas* que lo prohíben⁶³², otros traen que el que acostumbra de esta manera, tiene en quien apoyarse⁶³³.

Hay quien opina, que está permitido colocar un mueble o biblioteca sobre este sector de la pared, aunque quede oculto⁶³⁴.

⁶²⁶ Ídem inciso 11.

⁶²⁷ *Igrot Harab* página 145.

⁶²⁸ Fijarse *Lebush* sección 560, *Jaie adam Kelal* 133 y *Shelá Masejet Taanit Perek Ner mitzvá* inciso 12. El motivo es que esta costumbre no “empeora” la construcción sino que la embellece, yendo en contra de la intención de esta ley, que es la de hacer recordar con amargura la destrucción del *Bet Hamikdash*.

⁶²⁹ *Kaf hajaim* ídem inciso 8.

⁶³⁰ *Shaar hatziun* ídem inciso 8, *Elia raba* sección 560 inciso 4 en nombre del *Aguda*. También el *Aruj Hashuljan* en sección 560 inciso 5 atestigua que en su época la costumbre era pintar las paredes de negro.

⁶³¹ *Igrot Moshe Oraj Jaim* tomo 3 sección 86.

⁶³² *Abne iashfe Oraj Jaim* tomo 1 sección 116.

⁶³³ Fijarse ahí mismo en nombre del *Maharsham* que trajo un apoyo para esta costumbre y *Piske teshubot* ídem inciso 4 que trae fuentes para la misma.

⁶³⁴ *Orjot Rabenu Hakehilot laakov*, (el *Stajpler*), tomo 2 en *dine zejer lajurban*. Según esto se supone que también permitiría colocar imagines o dibujos sobre el mismo.

9) Esta ley se aplica solo sobre aquel que construye una casa, (así como es la expresión de la *Guemara*⁶³⁵), pero, aquel que compra una casa, incluso de un judío⁶³⁶, no está obligado a dejar este cuadrado de *ama al ama*⁶³⁷. (En el caso que la casa se derrumbe y la construya nuevamente, debe dejar este espacio⁶³⁸).

Incluso que pinte la casa, no está obligado a dejar este cuadrado.

No obstante, hay quien dice que incluso que alquila una casa a un gentil habría que dejarlo⁶³⁹.

10) Alguien que alquila una casa de un judío, que debería haber dejado este cuadrado y no lo hizo, hay quien dice que no debe hacerlo él mismo, ya que la obligación recaía sobre el dueño del hogar⁶⁴⁰.

Por otra parte, hay quien dice que el que alquila una casa, debe pelar la pintura de la pared, para dejar este recuerdo⁶⁴¹. No obstante, si el dueño del hogar, pone hincapié en esto y no desea que hagan este recuerdo en su hogar, el inquilino está exento⁶⁴².

⁶³⁵ *Baba batrá* 60b.

⁶³⁶ El motivo, explica el *Mishná berurá* ídem inciso 4, es que decimos que seguramente se la compró a un gentil, pero, si sabemos que el judío mismo la construyó, debería dejar esta medida de un codo por un codo.

⁶³⁷ *Shuljan aruj* sección 560 inciso 2.

⁶³⁸ *Mishná berurá* ídem, según la *Guemará* ídem.

⁶³⁹ *Peri Megadim*, *Eshel Abraham* ídem inciso 4.

⁶⁴⁰ *Migdal hashen* sección 61. Explica ahí, que en el caso que el dueño del hogar desea alquilar la casa y no vivir en ella, está exento de dejar este espacio sin pintar, ya que su intención es ganar dinero y no para que la vivienda sea más cómoda para él. Agrega también, que al ser que tranquilamente la podría alquilar un gentil, está permitido pintarla totalmente. Otro motivo para alivianar en esto trae el *Igrot Moshé Oraj Jaim* tomo 3 sección 86, que la *Guemará* cuando dijo estas restricciones siempre utilizó el lenguaje de "su casa", por lo que se podría deducir que si no es suya, solo que la alquila, estaría exento. Aparte, agrega ahí, que se podría decir que incluso un judío que construye una casa para vender, incluso a otro judío, estaría exento de esta ley, ya que no construyó la casa por sí mismo. Por otra parte, el *Mishne halajot* tomo 5 sección 71 está en desacuerdo con esta idea y opina que también el que alquila su hogar, debe dejar este *zejer lajurban*, fijarse ahí que trae apoyos del *Ritba* en *Baba batrá* ídem, del *Radbaz* tomo 1 sección 145 y del *Javot lair* sección 183, para su idea. Fijarse también *Shuljan aruj Oraj Jaim* sección 656 en el *Ramá* y *Maguen Abraham* y *Shuljan aruj loré dea* secciones 157 y 232.

⁶⁴¹ *Abne lashfe* ídem *Oraj Jaim* tomo 1 sección 116.

⁶⁴² E incluso que le da permiso al inquilino para hacerlo, pero, le advierte que cuando se vaya de su hogar, deberá pintarlo nuevamente, el inquilino estaría exento. Ídem, fijarse también *Piske teshubot* ídem inciso 3. Tal vez se podría decir, que si alquilará por un tiempo extenso y se comporta como el dueño del hogar, es decir, que pinta la casa y la arregla según su gusto, también debería dejar este recuerdo, pero, en el caso que solo alquila por poco tiempo, sería como un invitado y estaría exento de esta ley.

11) Los Templos y Casas de estudio, (*leshibá*), están exentos de dejar este recuerdo⁶⁴³. Hay quien explica, que el motivo es ya que son construcciones de *mitzvá*⁶⁴⁴. Según esta explicación, saldría que edificios públicos que no sean específicamente de *mitzvá*, (como por ejemplo salones de fiesta o colegios), estarían obligados a dejar este espacio.

No obstante, hay quien explica el motivo que el Templo está exento al ser que no es un lugar que se habite en él⁶⁴⁵. Según esto todo lugar que no se habite en él, (como ser negocios, depósitos, oficinas, etc.⁶⁴⁶), está exento de dejar este recuerdo.

12) Hay quien dice, que se debe dejar este *zejer*, (recuerdo), en todas las habitaciones del hogar⁶⁴⁷. Otros opinan que alcanza con un solo recuerdo⁶⁴⁸.

13) Ya adelantamos que el lugar ideal para este recuerdo, es frente a la puerta, de tal forma, que lo vea cuando ingrese a su hogar⁶⁴⁹.

14) Hay quien dice, que este recuerdo debe ser hecho exclusivamente en forma cuadrada⁶⁵⁰, (en caso de no contar con el espacio suficiente frente a la puerta para hacerlo con esta forma, es preferible hacerlo en forma rectangular, en vez de hacerlo en otra parte de la casa en forma cuadrada⁶⁵¹).

15) Según el *Jazon ish* la medida de este recuerdo es de 58 centímetros por 58 centímetros⁶⁵². Según Rab Jaim Nae es de 48 centímetros por 48 centímetros.

⁶⁴³ *Bihur halaja* sección 560 inciso 1, *dibur hamatjil "sheein"* en nombre del *Maguen Abraham* y *Peri Megadim*.

⁶⁴⁴ *Naharot Eitan* tomo 1 sección 53 en nombre del *Minhat Elazar*.

⁶⁴⁵ *Naharot Eitan* ídem.

⁶⁴⁶ Fijarse ahí mismo como es la ley con respecto a los hoteles.

⁶⁴⁷ *Shaare teshuba* principio sección 560, en nombre del *Maharil*.

⁶⁴⁸ *Iabetz* tomo 1 sección 69, no obstante, fiarse ahí, que él mismo acostumbró, cuando construyó un nuevo cuarto, a dejar este cuadrado, (aunque lo hizo de una medida menor a un codo por un codo).

⁶⁴⁹ *Mishna berurá* ídem inciso 3 en nombre del *Shaare teshuba*. En caso de no poder hacerlo en este lugar, fijarse *Kaf hajaim* ídem inciso 10 y *Piske teshubot* ídem inciso 2, que hacer en estos casos.

⁶⁵⁰ *Shaare teshuba* ídem en nombre del *Panim mehivot*.

⁶⁵¹ *Piske teshubot* ídem inciso 2.

⁶⁵² *Piske teshubot* ídem.

16) Incluso el que tiene la casa empapelada debe dejar este *zejer*⁶⁵³, (cabe recalcar, que no alcanza con no empapelar ese sector, sino que incluso no debe pintarlo⁶⁵⁴).

También aquellos que decoran sus paredes con diferentes imágenes o dibujos, no alcanza con no decorar este sector, sino que no debe ni siquiera pintarlo.

Con respecto a la comida

1) Como trajimos anteriormente en nombre del *Talmud*⁶⁵⁵, al preparar la mesa para la comida, debe dejar un lugar vacío, es decir, que se abstenga de traer alguna comida que normalmente acostumbra a traer a la mesa⁶⁵⁶.

2) Se debe abstenerse de utilizar utensilios sumamente caros durante el año, (como recuerdo al *Bet Hamikdash*), a excepción de *Pesaj*⁶⁵⁷.

3) En las *seudot* de *Shabbat* y *lom tob*, no es necesario disminuir la comida, (sin embargo, sí es necesario en las *seudot* de un casamiento o *brit milá*)⁶⁵⁸.

4) Hay quien dice, que esta ley de disminuir una comida, se aplica solo en grandes banquetes, pero, en las comidas de todos los días, no es necesario aplicarlo⁶⁵⁹.

5) Hay discusión si en la mesa debe haber un lugar vacío, o alcanza con el hecho que disminuyó una comida, a pesar que no hay lugar⁶⁶⁰.

⁶⁵³ *Abne lashfe Oray Jaim* tomo 1 sección 116 inciso 3, trayendo como prueba al *Peri Megadim Eshel Abraham* sección 560 inciso 4. Fijarse también *Maguen Abraham* ídem inciso 3 que trae que incluso el que tiene telas preciadas cubriendo las paredes, debe dejar este recuerdo. Si parte de la pared tiene empapelado y parte pintura, puede dejar el *zejer*, en la parte pintada, sin tener que dejarlo exclusivamente en la parte empapelada.

⁶⁵⁴ *Piske teshubot* ídem inciso 5.

⁶⁵⁵ *Baba batrá* hoja 60 b.

⁶⁵⁶ *Shuljan aruj* sección 560 inciso 5.

⁶⁵⁷ Ya que en *Pesaj* se deben hacer simbolismos por la libertad. *Mishna berurá* sección 572 inciso 6.

⁶⁵⁸ *Mishna berurá* sección 560 inciso 5.

⁶⁵⁹ *Shebet Haleví* tomo 10 sección 85, trayendo como prueba al *Shuljan aruj*.

⁶⁶⁰ *Mishna berurá* sección 560 inciso 7.

6) El *Kaf hajaim*⁶⁶¹ dice, que el motivo que hoy en día, no se acostumbra esta ley, es ya que antiguamente existía un orden fijo para las comidas, por ello, si faltaba algún alimento, enseguida se notaba, lo que no es así hoy en día, que cada uno lleva alimentos a la mesa según sus posibilidades, no habiendo un orden fijo, por esto si no se trae un alimento, no se nota a la vista y no trae recuerdo del *Bet Hamikdash*. De todas formas, es bueno que deje un lugar de su mesa vacío, como recuerdo⁶⁶².

Alhajas y joyas

- 1) Según el *Talmud*⁶⁶³ que trajimos anteriormente, las mujeres deben abstenerse de utilizar todas sus joyas, es decir, que debe omitir de su vestimenta por lo menos un adorno que acostumbre normalmente⁶⁶⁴.
- 2) Incluso con no vestir un adorno pequeño, cumple con esta ley⁶⁶⁵.
- 3) Hay quien dice, que cada vez prescinda de un adorno diferente, para que sea notorio que lo hace en recuerdo del *Bet Hamikdash*⁶⁶⁶.
- 4) Hay discusión si en *Shabbat y lom tob* aplica esta ley⁶⁶⁷ o no⁶⁶⁸.

⁶⁶¹ Ídem inciso 18. Fijarse *Bihur halaja* ídem *dibur hamatjil* “*vejen hitkinu*”.

⁶⁶² *Kaf hajaim* ídem.

⁶⁶³ *Baba batrá* 60 b.

⁶⁶⁴ *Shuljan aruj* sección 560 inciso 2. Fijarse *Shelá Hakadosh Masejet Taanit Perek Ner mitzvá* inciso 13 que escribe con severidad contra la costumbre de que las mujeres se vistan todas sus joyas, como si estuviera el *Bet Hamikdash* construido, (aparte de que trae envidia entre los gentiles). Fijarse también *Kaf hajaim* ídem inciso 20.

⁶⁶⁵ *Torat Jaim* sobre *Baba batrá* hoja 60 b *dibur hamatjil* “*ela kaj ambru Jajamim*”. Fijarse *Maguen Abraham* sección 560 inciso 6.

⁶⁶⁶ *Lebushe serad* ídem. Ya que de omitir siempre el mismo, la gente creerá que no posee otros adornos.

⁶⁶⁷ Fijarse *Kaf hajaim* ídem inciso 16 en nombre del *Mor uktzia*.

⁶⁶⁸ *Jidá*.

Instrumentos musicales y cantos

1) Dice el *Talmud*⁶⁶⁹: desde que se destruyó el *Bet Hamikdash*, se anularon los cantos de los banquetes⁶⁷⁰.

Otra ley que se aprende de allí: “las canciones de los marineros y de los pastores, están permitidas”, es decir, que las canciones que ellos cantan, al ser que lo hacen para agilizar su trabajo y hacerlo de una manera correcta, están permitidas. “pero, las canciones de los sastres, están prohibidas”, ya que lo hacen solo para divertirse.

Por otra parte el *Talmud* en *Masejet Guitin*⁶⁷¹, aprende que está prohibido cantar tanto con instrumentos, como vocalmente⁶⁷².

El *Talmud Ierushalmi*⁶⁷³ trae que el motivo para abstenerse de las canciones, es que después de la destrucción del Templo Sagrado, que condujo a la anulación del Tribunal Supremo, la gente dejó de temer a los sabios y empezaron a cantar canciones con contenido pecaminoso. Según este motivo, la prohibición no es solamente en los banquetes, (como es la expresión de la *Guemara*, arriba mencionada), sino, en todos lados⁶⁷⁴.

Sin embargo, hay quien dice que la prohibición es solamente en banquetes o lugares donde se bebe vino⁶⁷⁵ o hay mucha alegría⁶⁷⁶.

⁶⁶⁹ *Masejet Sotá* hoja 48 a. Fijarse ahí, varios dichos severos sobre esta ley.

⁶⁷⁰ Fijarse ahí que trae un versículo en *Ishaiahu* capítulo 24 versículo 9.

⁶⁷¹ Hoja 7 a.

⁶⁷² Fijarse ahí que trae versículos de *Hoshea* capítulo 9 versículo 1 y *Ishaiahu* capítulo 24 versículo 9.

⁶⁷³ *Masejet Sotá* capítulo 9 *halaja* 12. Aparece también ahí, que al principio era castigada solo esa persona, pero luego de la destrucción del Templo, es castigada toda su familia.

⁶⁷⁴ Fijarse también la *Guemara* en *Masejet Jaguiga* hoja 14b, que uno de los motivos por los cuales Elisha ben Abuia, conocido como “Ajer”, se descarriló del camino de la *Torá*, fue por acostumbrarse a cantar canciones griegas. Fijarse *Rashi* ahí.

⁶⁷⁵ *Rashi Masejet Guitin* ídem *dibur hamatjil “zimra”*.

⁶⁷⁶ *Tosafot* ídem *dibur hamatjil “zimra”*.

- 2) Grandes *Jajamim*⁶⁷⁷ escribieron que si las canciones contienen alabanzas a *Hashem*⁶⁷⁸, (o para alegrar a los novios y demás ocasiones de *mitzvá*), no recae la prohibición⁶⁷⁹, incluso en grandes banquetes⁶⁸⁰.
- 3) Hoy en día, muchos se basan en distintas opiniones para alivianar en esta cuestión, ya que tienen en quien apoyarse⁶⁸¹.
- 4) Con respecto a escuchar música por radio, grabaciones, etc. hay quien lo permite⁶⁸², mientras que otros sostienen que tiene la misma categoría que los instrumentos musicales⁶⁸³.
- 5) Al ser que la tristeza es un impedimento muy grande para el trabajo a *Hashem*⁶⁸⁴, aquel que necesita escuchar música para no caer en la angustia, lo tiene permitido⁶⁸⁵.
- 6) Si desea estudiar música para que le sea un medio para conseguir el sustento, lo tiene permitido⁶⁸⁶.

⁶⁷⁷ *Rab Hai Gaon Teshubot hagueonim* sección 60, lo trae el *lejave daat* tomo 1 sección 45, *Rif Masejet Berajot* hoja 21 b, *Rosh Masejet Berajot Perek "ein omdim"* sección 1.

⁶⁷⁸ O así también canciones que recuerden la futura redención, o las profecías que nos legaron los profetas, o canciones que nos recuerden las bondades del Eterno hacia nosotros.

⁶⁷⁹ Ya que la prohibición recae solo en canciones vanas "que alaban al bello por su belleza y al fuerte por su fortaleza".

⁶⁸⁰ Así también escribe el *Mehiri* en *Masejet Guitin* hoja 7 a *dibur hamatjil "kol mine"*, que las canciones prohibidas son aquellas que su contenido no se refiere a alabanzas a *Hashem* o cosas de *mitzvá*, sino, a palabras vacías y vanas, estando prohibido cantarlas con instrumentos o incluso vocalmente. El *Ran* en *Masejet Guitin* ídem *dibur hamatjil "zimbra mena lan"*, sostiene de esta manera, que si las canciones son de recordatorio de los bienes que hace *Hashem* con nosotros, están permitidas incluso con instrumentos.

⁶⁸¹ El *Igrot Moshe Oraj Jaim* tomo 1 sección 166 escribe que si bien estrictamente se puede, aquellos temerosos del cielo que se cuiden como la opinión del *Rambam* que prohíbe incluso cantos vocales aunque no sea en banquetes. Por otra parte el *lejave daat* tomo 1 sección 45 trae en nombre del *Kape Aharon*, que se puede alivianar en esto, siempre y cuando las canciones no contengan contenido obsceno, ya que nos basamos en las opiniones del *Tur* y el *Ramá* en sección 560 que solo prohíben en banquetes o a los que acostumbran en esto constantemente, (como los reyes, que se acostaban y se levantaban con música e instrumentos musicales).

⁶⁸² *Jelkat Iaakov Oraj Jaim* sección 64, sostiene que no está incluido en el decreto de los sabios, al ser que no se ve a los músicos.

⁶⁸³ *Shebet Haleví* tomo 2 sección 57 según el motivo del *Rambam*.

⁶⁸⁴ *Shaar hakedusha* del Rab Jaim Vital.

⁶⁸⁵ Responsas del *Maharshag* tomo 2 sección 125, (alumno del *Maharam Shik*), según él cada caso debe ser juzgado por sí mismo. Así también sostiene el *Piske teshubot* sección 560 inciso 11 que al ser que en nuestra generación el humor de las personas es más volátil, es más permisible, considerándose a la música como un remedio.

⁶⁸⁶ *Igrot Moshe* ídem, *Betzel hajojma* tomo 6 sección 61 en nombre del *Maharam Shik*. El libro *Teshubot vehanhagot* tomo 1 sección 333 escribe que las mujeres tienen permitido estudiar música, si su intención es que este sea un medio de mantenimiento para que el marido pueda dedicarse al estudio de la *Torá*. No obstante, agrega, cada caso debe ser evaluado de forma particular.

7) Siempre que se una ocasión de *mitzvá*, (como casamientos, *bar mitzvá*, *brit milá*, *sheba berajot*, *sium masejet*, *hajnasat sefer Torá*⁶⁸⁷), está permitido escuchar música, incluso con instrumentos musicales⁶⁸⁸.

8) Hay quien prohíbe componer canciones con versículos⁶⁸⁹, para cantar en ocasiones que no son de *mitzvá*⁶⁹⁰. Otros permiten, siempre y cuando no canten en forma de burla o chiste⁶⁹¹.

⁶⁸⁷ Ya que lo que dicen las autoridades *Halájicas* “para alegrar a los novios”, es solo un ejemplo, *Igrot Moshé* ídem, *lejave daat* ídem, *Piske teshubot* ídem. El *Igrot Moshé* ídem, duda con respecto a un caso en el que desean tocar o pasar música en una reunión para juntar fondos benéficos por alguna causa, si está permitido o no.

⁶⁸⁸ *Ramá* sección 560 inciso 3, según el *Tosafot* de *Guitin* hoja 7 a *dibur hamatjil* “*zimbra*”. Aclara el *Mishná berurá*, ídem inciso 16, que la permisión es solo cuando el contenido de las canciones no se refiere a temas indebidos.

⁶⁸⁹ Según la *Guemara* en *Sanhedrin* hoja 101 a.

⁶⁹⁰ Por ejemplo, en una comida con amigos, *Mishna berurá* ídem inciso 14 según el *Maharil*. Por esta causa, el *Maguen Abraham* ídem dictamina que en las comidas de *Shabbat*, solo se pueden cantar aquellos cantos que ya están preestablecidos por la costumbre, pero otros cantos estaría prohibido.

⁶⁹¹ *Piske teshubot* ídem inciso 14 en nombre del *Sade Jemed* que lo aprende de *Rashi* en *Sanhedrin*. Pero, si su intención es *Leshem shamaim*, para alabar a *Hashem*, está permitido.